



Part-turn actuators

SQEx 05.2 - SQEx 14.2

SQREx 05.2 – SQREx 14.2

Control unit: electronic (MWG)

with actuator controls

ACExC 01.2 Non-Intrusive

Control

Parallel

 $\to \text{Profibus DP}$

Profinet

Modbus RTU

Modbus TCP/IP

Foundation Fieldbus

HART



Read operation instructions first.

- Observe safety instructions.
- These operation instructions are part of the product.
- Store operation instructions during product life.
- Pass on instructions to any subsequent user or owner of the product.

Target group:

This document contains information for assembly, commissioning and maintenance staff.

Reference documents:

- Manual (Operation and setting) of actuator controls ACExC 01.2 Profibus DP
- Manual (Fieldbus device integration) of actuator controls ACExC 01.2 Profibus DP

Reference documents are available on the Internet at: http://www.auma.com.

| Table o | f contents | Page |
|----------|--|------|
| 1. | Safety instructions | 5 |
| 1.1. | Prerequisites for the safe handling of the product | 5 |
| 1.2. | Range of application | 6 |
| 1.3. | Warnings and notes | 7 |
| 1.4. | References and symbols | 7 |
| 2. | Short description | 8 |
| 3. | Name plate | 10 |
| 4. | Transport and storage | 14 |
| 4.1. | Transport | 14 |
| 4.2. | Storage | 15 |
| 5. | Assembly | 17 |
| 5.1. | Mounting position | 17 |
| 5.2. | Handwheel fitting | 17 |
| 5.3. | Mount actuator to valve | 17 |
| 5.3.1. | Overview on coupling variants | 18 |
| 5.3.2. | Mount actuator (with coupling) | 18 |
| 5.4. | Mounting positions of local controls | 21 |
| 5.4.1. | Mounting positions: modify | 21 |
| 6. | Electrical connection | 22 |
| 6.1. | Basic information | 22 |
| 6.2. | Overview of AUMA electrical connections | 24 |
| 6.3. | KT/KM electrical connection | 26 |
| 6.3.1. | Terminal compartment: open | 27 |
| 6.3.2. | Cable connection | 28 |
| 6.3.3. | Fieldbus cables: connect | 30 |
| 6.3.3.1. | Fieldbus connection for line topology | 30 |
| 6.3.4. | Terminal compartment: close | 32 |
| 6.4. | KP/KPH electrical connection | 33 |
| 6.4.1. | Terminal compartment: open | 34 |
| 6.4.2. | Cable connection | 35 |
| 6.4.3. | Fieldbus cables: connect | 36 |

| 6.4.4. | Terminal compartment: close |
|---------|--|
| 6.5. | KES electrical connection |
| 6.5.1. | Terminal compartment: open |
| 6.5.2. | Cable connection |
| 6.5.3. | Fieldbus cables: connect |
| 6.5.4. | Terminal compartment: close |
| 6.6. | External earth connection |
| 6.7. | Accessories for electrical connection |
| 6.7.1. | Actuator controls on wall bracket |
| 6.7.2. | Parking frame |
| 7. | Operation |
| 7.1. | Manual operation |
| 7.1.1. | Manual valve operation |
| 7.2. | Motor operation |
| 7.2.1. | Operating the actuator from local controls |
| 7.2.2. | Actuator operation from remote |
| 7.3. | Menu navigation via push buttons (for settings and indications) |
| 7.3.1. | Menu layout and navigation |
| 7.4. | User level, password |
| 7.4.1. | Password entry |
| 7.4.2. | Password change |
| 7.4.3. | Timeout for incorrect password entry |
| 7.5. | Language in the display |
| 7.5.1. | Language change |
| 8. | Indications |
| 8.1. | Indications during commissioning |
| 8.2. | Indications in the display |
| 8.2.1. | Feedback signals from actuator and valve |
| 8.2.2. | Status indications according to AUMA classification |
| 8.2.3. | Status indications according to NAMUR recommendation |
| 8.3. | Indication lights of local controls |
| 8.4. | Mechanical position indication (self-adjusting) |
| 8.5. | Mechanical position indication via indicator mark (not self-adjusting) |
| 9. | Signals (output signals) |
| 9.1. | Signals via Profibus DP |
| 9.2. | Status signals via output contacts (digital outputs) |
| 9.2.1. | Assignment of outputs |
| 9.2.2. | Coding the outputs |
| 9.3. | Analogue signals (analogue outputs) |
| 10. | Commissioning (basic settings) |
| 10.1. | End stops in part-turn actuator |
| 10.1.1. | Set end stop CLOSED |
| 10.1.1. | Set end stop OPEN |
| 10.1.2. | Type of seating: set |
| 10.2. | Torque switching: set |
| 10.3. | Limit switching: set |
| 10.4. | - |
| 10.5. | Fieldbus address (slave address): set Test run |
| 10.6. | Direction of rotation at mechanical position indicator: check |
| 1U O I | corection or rotation at mechanical position indicator CHECK |

| 10.6.2. | Limit switching: check | 70 |
|-----------|---|-----|
| 11. | Commissioning (settings in the actuator) | 72 |
| 11.1. | Switch compartment: open/close | 73 |
| 11.2. | Mechanical position indicator (self-adjusting) | 73 |
| 11.2.1. | Mechanical position indicator: set | 74 |
| 11.2.2. | Gear stage of the reduction gearing: test/set | 74 |
| 11.3. | Mechanical position indication via indicator mark (not self-adjusting) | 75 |
| 11.3.1. | Mechanical position indicator: set | 76 |
| 11.3.2. | Gear stage of the reduction gearing: test/set | 76 |
| 12. | Corrective action | 78 |
| 12.1. | Faults during commissioning | 78 |
| 12.2. | Fault indications and warning indications | 78 |
| 12.3. | Fuses | 82 |
| 12.3.1. | Fuses within the actuator controls | 82 |
| 12.3.2. | Fuse replacement | 83 |
| 12.3.2.1. | Replace fuses F1/F2 | 83 |
| 12.3.2.2. | Test/replace fuses F3/F4 | 83 |
| 12.3.3. | Motor protection (thermal monitoring) | 84 |
| 13. | Servicing and maintenance | 85 |
| 13.1. | Preventive measures for servicing and safe operation | 85 |
| 13.2. | Disconnection from the mains | 85 |
| 13.2.1. | Disconnection from the mains with KT/KM electrical connection | 86 |
| 13.2.2. | Disconnection from the mains with KP/KPH and KES electrical connection | 87 |
| 13.3. | Maintenance | 87 |
| 13.4. | Disposal and recycling | 88 |
| 14. | Technical data | 90 |
| 14.1. | Technical data Part-turn actuator | 90 |
| 14.2. | Technical data Actuator controls | 92 |
| 14.3. | Tightening torques for screws | 98 |
| 15. | Spare parts | 99 |
| 15.1. | Part-turn actuators SQEx 05.2 – SQEx 14.2/SQREx 05.2 – SQREx 14.2 KT/KM | 99 |
| 15.2. | Actuator controls ACExC 01.2 KT/KM | 101 |
| 15.3. | Actuator controls ACExC 01.2 KP/KPH | 103 |
| 15.4. | Actuator controls AUMATIC ACExC 01.2 KES | 105 |
| | Index | 109 |

1. Safety instructions

1.1. Prerequisites for the safe handling of the product

Standards/directives

The end user or the contractor must ensure that all legal requirements, directives, guidelines, national regulations and recommendations with respect to assembly, electrical connection, commissioning and operation are met at the place of installation.

They include among others:

- Standards and directives such as IEC 60079 "Explosive atmospheres":
 - Part 14: Electrical installations design, selection and erection.
 - Part 17: Electrical installations inspection and maintenance.
- Applicable configuration guidelines for fieldbus applications.

Safety instructions/ warnings

All personnel working with this device must be familiar with the safety and warning instructions in this manual and observe the instructions given. Safety instructions and warning signs on the device must be observed to avoid personal injury or property damage.

Qualification of staff

Assembly, electrical connection, commissioning, operation, and maintenance must be carried out by suitably qualified personnel authorised by the end user or contractor of the plant only.

Prior to working on this product, the staff must have thoroughly read and understood these instructions and, furthermore, know and observe officially recognised rules regarding occupational health and safety.

Work performed in potentially explosive atmospheres is subject to special regulations which have to be observed. The end user or contractor of the plant is responsible for respect and control of these regulations, standards, and laws.

Electrostatic charging

Highly efficient charge generating processes (processes more efficient than manual friction) on the device surface must be excluded at any time, since they will lead to propagating brush discharges and therefore to ignition of a potentially explosive atmosphere.

This also applies to fireproof coatings or covers available as an option.

Ignition dangers

Gearboxes were subjected to an ignition hazard assessment in compliance with the currently applicable standard according to ISO 80079-36/-37. Hot surfaces, mechanically generated sparks as well as static electricity and stray electric currents were identified and assessed as major potential ignition sources. Protective measures to prevent the likelihood that ignition sources arise were applied to the gearboxes. This includes in particular lubrication of the gearbox, the IP protection codes and the warnings and notes contained in these operation instructions.

Commissioning

Prior to commissioning, imperatively check that all settings meet the requirements of the application. Incorrect settings might present a danger to the application, e.g. cause damage to the valve or the installation. The manufacturer will not be held liable for any consequential damage. Such risk lies entirely with the user.

Operation

Prerequisites for safe and smooth operation:

- Correct transport, proper storage, mounting and installation, as well as careful commissioning.
- Only operate the device if it is in perfect condition while observing these instructions.
- Immediately report any faults and damage and allow for corrective measures.
- Observe recognised rules for occupational health and safety.
- Observe national regulations.
- During operation, the housing warms up and surface temperatures > 60 °C may occur. To prevent possible burns, we recommend checking the surface temperature prior to working on the device using an appropriate thermometer and wearing protective gloves.

Protective measures

The end user or the contractor are responsible for implementing required protective measures on site, such as enclosures, barriers, or personal protective equipment for the staff.

Maintenance

To ensure safe device operation, the maintenance instructions included in this manual must be observed.

Any device modification requires prior written consent of the manufacturer.

1.2. Range of application

AUMA part-turn actuators SQEx 05.2 – SQEx 14.2/SQREx 05.2 – SQREx 14.2 are designed for the operation of industrial valves, e.g. butterfly valves and ball valves.

The devices described below are approved for use in the potentially explosive atmospheres of zones 1, 2, 21, and 22.

If temperatures >40 °C are to be expected at the valve flange or the valve stem (e.g. due to hot media), please consult AUMA. Temperatures > 40 °C are not considered with regard to the non-electrical explosion protection.

Other applications require explicit (written) confirmation by the manufacturer.

The following applications are not permitted, e.g.:

- Industrial trucks according to EN ISO 3691
- Lifting appliances according to EN 14502
- Passenger lifts according to DIN 15306 and 15309
- Service lifts according to EN 81-1/A1
- Escalators
- Continuous duty
- Buried service
- Continuous underwater use (observe enclosure protection)
- Potentially explosive areas of zones 0 and 20
- Potentially explosive areas of group I (mining)
- Radiation exposed areas in nuclear power plants

No liability can be assumed for inappropriate or unintended use.

Observance of these operation instructions is considered as part of the device's designated use.

These operation instructions are only valid for the "clockwise closing" standard version, i.e. driven shaft turns clockwise to close the valve. For "counterclockwise closing" version, a supplement must be observed in addition to these operation instructions.

Specific conditions of use

The particular conditions of use are listed on the certificates supplied. Among others, this includes the following conditions:

- Refer to page 5, Electrostatic charging for further references to minimise the risk of electrostatic charging within a potentially explosive atmosphere.
- For information regarding the dimensions of the flameproof joints, contact the manufacturer.
- Special fasteners according to IEC 60079-0 to seal flameproof enclosures must have the following strength classes:
 - Minimum A*-70 for all special fasteners, excluding screws for fixing motors of VKX type
 - Minimum A*-80 for screws for fixing motors of VKX type
- For fixing the screws, please also refer to page 98, Tightening torques for screws.

1.3. Warnings and notes

The following warnings draw special attention to safety-relevant procedures in these operation instructions, each marked by the appropriate signal word (DANGER, WARNING, CAUTION, NOTICE).

⚠ DANGER

Indicates an imminently hazardous situation with a high level of risk. Failure to observe this warning results in death or serious injury.

MARNING

Indicates a potentially hazardous situation with a medium level of risk. Failure to observe this warning could result in death or serious injury.

Indicates a potentially hazardous situation with a low level of risk. Failure to observe this warning could result in minor or moderate injury. May also be used with property damage.

NOTICE

Potentially hazardous situation. Failure to observe this warning could result in property damage. Is not used for personal injury.

Safety alert symbol $ext{$\triangle$}$ warns of a potential personal injury hazard.

The signal word (here: DANGER) indicates the level of hazard.

1.4. References and symbols

The following references and symbols are used in these instructions:

Information

The term **Information** preceding the text indicates important notes and information.

- Symbol for CLOSED (valve closed)
- Symbol for OPEN (valve open)

M > Via the menu to parameter

Describes the menu path to the parameter. When using the push buttons of local controls, the required parameter can be quickly found on the display. Display texts are shaded in grey: Display.

Result of a process step

Describes the result of a preceding process step.

2. Short description

Part-turn actuator Definition in compliance with EN 15714-2/EN ISO 5211:

A part-turn actuator is an actuator which transmits a torque to the valve for less than one full revolution. It need not be capable of withstanding thrust.

AUMA part-turn actuator

Figure 1: AUMA SQEx 10.2 part-turn actuator



- [1] Part-turn actuator with motor and handwheel
- [2] Actuator controls
- [3] Local controls with display, (a) selector switch and (b) push button
- [4] Valve attachment

AUMA part-turn actuators SQEx 05.2 – SQEx 14.2/SQREx 05.2 – SQREx 14.2 are driven by an electric motor. For manual operation, a handwheel is provided. Switching off in end positions may be either by limit or torque seating. Actuator controls are required to operate or process the actuator signals.

For non-intrusive version (control unit: electromechanical version), limit and torque setting is made via switches within the actuator.

For non-intrusive version (control unit: electronic version), limit and torque setting is made via the actuator controls, neither actuator nor the actuator controls housing have o be opened. For this purpose, the actuator is equipped with an MWG (magnetic limit and torque transmitter), also capable of supplying analogue torque feedback signals/torque indication and analogue position feedback signals/position indication at the actuator controls output.

Actuator controls

The actuator controls ACExC 01.2 may be mounted directly to the actuator or separately on a wall bracket.

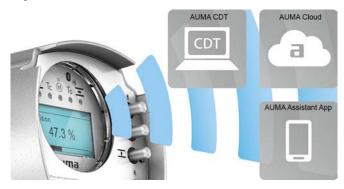
The actuator can be operated via the push buttons on the local controls of the actuator controls or settings can be made in the actuator controls menu. The display shows information on the actuator as well as the menu settings.

The functions of the actuator controls include standard valve control in OPEN-CLOSE duty, positioning, process control, logging of operating data, diagnostic functions right through control via various interfaces (e.g. fieldbus, Ethernet and HART).

App and software

Using the **AUMA CDT** software for Windows-based computers (notebooks or tablets) and the **AUMA Assistant App**, actuator data can be uploaded and read, settings can be modified and stored. The connection between computer and AUMA actuator is established wireless via Bluetooth interface. With the **AUMA Cloud**, we provide an interactive platform to collect and assess e.g. detailed device data of all actuators within a plant.

Figure 2: Communication via Bluetooth



AUMA CDT

AUMA CDT is a user-friendly setting and operation program for AUMA actuators.

AUMA CDT software can be downloaded free of charge from our website www.auma.com.



AUMA Cloud

The AUMA Cloud is the driving element of the digital AUMA world, acting as interactive platform for efficient maintenance of AUMA actuators at moderate cost. The AUMA Cloud collects all device data of all actuators within one site and provides a clear overview at a glance. Detailed analysis provides valuable information on potential maintenance requirements. Additional functions foster smooth asset management.



AUMA Assistant App

The AUMA Assistant App enables remote setting and remote diagnostics of AUMA actuators via Bluetooth using either smartphone or tablet.





Figure 3: Link to AUMA Assistant App



3. Name plate

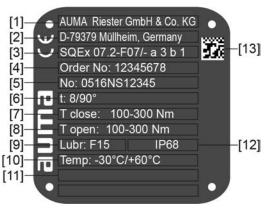
Figure 4: Arrangement of name plates



- [1] Actuator name plate
- [2] Actuator controls name plate
- [3] Motor name plate
- [4] Explosion protection approval plate
- [5] Additional plate, e.g. KKS plate (Power Plant Classification System)

Actuator name plate

Figure 5: Actuator name plate (example)

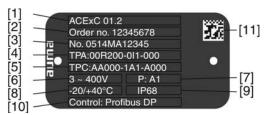


auma (= manufacturer logo); C€ (= CE mark)

- [1] Name of manufacturer
- [2] Address of manufacturer
- [3] Type designation
- [4] Order number
- [5] Serial number
- [6] Operating time in [s] for a part-turn movement of 90°
- [7] Torque range in direction CLOSE
- [8] Torque range in direction OPEN
- [9] Type of lubricant
- [10] Permissible ambient temperature
- [11] Can be assigned as an option upon customer request
- [12] Enclosure protection
- [13] Data Matrix code

Actuator controls name plate

Figure 6: Actuator controls name plate



auma (= manufacturer logo)

- [1] Type designation
- [2] Order number
- [3] Serial number
- [4] Actuator terminal plan
- [5] Actuator controls terminal plan
- [6] Mains voltage
- [7] AUMA power class for switchgear
- [8] Permissible ambient temperature
- [9] Enclosure protection
- [10] Control
- [11] Data Matrix code

Motor name plate

Figure 7: Motor name plate (example)

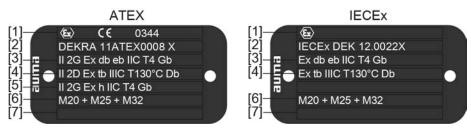


auma (= manufacturer logo); C€ (= CE mark)

- [1] Motor type
- [2] Motor article number
- [3] Serial number
- [4] Current type, mains voltage
- [5] Rated power
- [6] Rated current
- [7] Type of duty
- [8] Enclosure protection
- [9] Motor protection (temperature protection)
- [10] Insulation class
- [11] Speed
- [12] Power factor cos phi
- [13] Mains frequency
- [14] Data Matrix code

Approval plate in explosion-proof version

Figure 8: Approval plates in explosion-proof version (examples)



- [1] Ex symbol, CE mark, number of test authority
- [2] Ex certificate (number)

Classification:

- [3] Electrical gas explosion protection
- [4] Electrical dust explosion protection
- [5] Non-electrical explosion protection
- [6] Threads for line bushings at electrical connection
- [7] Not used

Descriptions referring to name plate indications

Type designation

Table 1:

| Description of type designation (with the example of SQEx 07.2-F10) | | | | | | | |
|---|------|------|--|--|--|--|--|
| SQEx | 07.2 | -F10 | | | | | |
| SQEx | | | Type SQEx = Part-turn actuators for open-close duty Type SQREx = Part-turn actuators for modulating duty | | | | |
| | 07.2 | | Size These instructions apply to sizes 05.2, 07.2, 10.2, 12.2, 14.2 | | | | |
| | | F10 | Flange size | | | | |

Table 2:

| Description of actuator controls type designation (with the example of ACExC 01.2) | | | | | | | |
|--|------|--|--|--|--|--|--|
| ACExC | 01.2 | | | | | | |
| ACExC | | | Type AC = AUMATIC actuator controls ExC = explosion-proof version | | | | |
| | 01.2 | | Size 01.2 | | | | |

Ex marking

Table 3:

| Mari | Marking for explosion protection (example of /-a3b1) | | | | | | | | | | | | |
|------|--|---|--|-------|---|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | - | а | 3 | b | 1 | | | | | | | | |
| | - Not used | | | | | | | | | | | | |
| | | а | a Motor type a = VDX or SDX: 3-phase AC motor = VWX or SWX: 1-phase AC motor | | | | | | | | | | |
| | | | 3 | 3 = 7 | Protection type of electrical connection 3 = Terminal compartment Ex e increased safety 4 = Terminal compartment Ex d flameproof enclosure | | | | | | | | |
| | | | | b | Protection type of position transmitter a = Without intrinsically safe electric circuit b = Electric circuit Ex i Intrinsic safety (RWG 5020.2Ex) | | | | | | | | |
| | | | | | 1 | Protection type of fieldbus 1 = Without intrinsically safe Ex ic fieldbus connection 3= Ex ic intrinsically safe fieldbus connection | | | | | | | |

Order number

The product can be identified using this number and the technical data as well as order-related data pertaining to the device can be requested.

Please always state this number for any product inquiries.

On the Internet at http://www.auma.com > Service & Support >myAUMA, we offer a service allowing authorised users to download order-related documents such as wiring diagrams and technical data (both in German and English), inspection certificate and the operation instructions when entering the order number.

Serial number Actuator

Table 4:

| Des | Description of serial number (example of 0520NS12345) | | | | | | | |
|-----|---|--|--|--|--|--|--|--|
| 05 | 20 NS12345 | | | | | | | |
| 05 | Positions 1+2: Assembly in week = week 05 | | | | | | | |
| | 20 | 20 Positions 3+4: Year of manufacture = 2020 | | | | | | |
| | | NS12345 Internal number for unambiguous product identification | | | | | | |

Actuator terminal plan

Position 9 after TPA: Position transmitter version

I, Q = MWG (Magnetic limit and torque transmitter)

AUMA power class for switchgear

The switchgear used in the actuator controls (reversing contactors/thyristors) are classified according to AUMA power classes (e.g. A1, B1,). The power class defines the max. permissible rated power (of the motor) the switchgear has been designed for. The rated power (nominal power) of the actuator motor is indicated in kW on the motor name plate. For the assignment of the AUMA power classes to the nominal power of the motor types, refer to the separate electrical data sheets.

For switchgear without assignment to any power classes, the actuator controls name plate does not indicate the power class but the max. rated power in kW.

Control

Table 5:

| Control examples (indications on actuator controls name plate) | | | | | | | |
|--|---|--|--|--|--|--|--|
| Input signal | Description | | | | | | |
| Profibus DP | Control via Profibus DP interface | | | | | | |
| Profibus DP/24 V DC | Control via Profibus DP interface and control voltage for OPEN-CLOSE control via digital inputs (OPEN, STOP, CLOSE) | | | | | | |

Data Matrix code

When registered as authorised user, you may use our **AUMA Assistant App** to scan the Data Matrix code and directly access the order-related product documents without having to enter order number or serial number.

Figure 9: Link to AUMA Assistant App:



For further Service & Support, Software/Apps/... refer to www.auma.com

4. Transport and storage

4.1. Transport

Actuator

For transport to place of installation, use sturdy packaging.



Suspended load!

Death or serious injury.

- \rightarrow Do NOT stand below suspended load.
- → Attach ropes or hooks for the purpose of lifting by hoist only to housing and NOT to handwheel.
- ightarrow Actuators mounted on valves: Attach ropes or hooks for the purpose of lifting by hoist to valve and NOT to actuator.
- → Actuators mounted to gearboxes: Attach ropes or hooks for the purpose of lifting by hoist only to the gearbox using eyebolts and NOT to the actuator.
- → Actuators mounted to controls: Attach ropes or hooks for the purpose of lifting by hoist only to the actuator and NOT to the controls.
- → Respect total weight of combination (actuator, actuator controls, gearbox, valve)
- → Secure load against falling down, sliding or tilting.
- ightarrow Perform lift trial at low height to eliminate any potential danger e.g. by tilting.

Figure 10: Example: Lifting the actuator



Weights

Table 6:

| Weight for ACExC 01.2 actuator controls | | | | | | | |
|--|---------------------|--|--|--|--|--|--|
| with electrical connection type: | Weight approx. [kg] | | | | | | |
| AUMA Ex plug/socket connector with screw-type terminals (KT) ¹⁾ | 14 | | | | | | |
| AUMA Ex plug/socket connector with screw-type terminals (KP) | 12 | | | | | | |
| AUMA Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES), increased safety \ensuremath{Ex} e | 14 | | | | | | |
| AUMA Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES), flameproof enclosure Ex d | 16.5 | | | | | | |

1) Standard

Table 7:

| Weights for part-turn actuators with 3-phase AC motors | SQEx 05.2 – SQEx 14.2 / SQREx | 05.2 – SQREx 14.2 | | | |
|--|-------------------------------|--|--|--|--|
| Type designation | Weight 1) | Weight with base and lever ²⁾ | | | |
| Actuator | approx. [kg] | approx. [kg] | | | |
| SQEx 05.2/ SQREx 05.2 | 29 | 34 | | | |
| SQEx 07.2/ SQREx 07.2 | 29 | 34 | | | |
| SQEx 10.2/ SQREx 10.2 | 34 | 38 | | | |
| SQEx 12.2/ SQREx 12.2 | 42 | 50 | | | |
| SQEx 14.2/ SQREx 14.2 | 51 | 62 | | | |

- Indicated weight includes AUMA NORM part-turn actuator with 3-phase AC motor, electrical connection in standard version, unbored coupling and handwheel. For other output drive types, consider additional weights.
- Indicated weight includes AUMA NORM part-turn actuator with 3-phase AC motor, electrical connection in standard version, and handwheel, including base and lever. For other output drive types, consider additional weights.

Table 8:

| Weights for part-turn actuators SQEx 05.2 – SQEx 14.2 / SQREx 05.2 – SQREx 14.2 with 1-phase AC motors | | | | | | | | |
|--|----------------------|--|--|--|--|--|--|--|
| Type designation | Weight ¹⁾ | Weight with base and lever ²⁾ | | | | | | |
| Actuator | approx. [kg] | approx. [kg] | | | | | | |
| SQEx 05.2/ SQREx 05.2 | 33 | 39 | | | | | | |
| SQEx 07.2/ SQREx 07.2 | 33 | 39 | | | | | | |
| SQEx 10.2/ SQREx 10.2 | 39 | 43 | | | | | | |
| SQEx 12.2/ SQREx 12.2 | 47 | 55 | | | | | | |
| SQEx 14.2/ SQREx 14.2 | 56 | 67 | | | | | | |

- Indicated weight includes AUMA NORM part-turn actuator with 1-phase AC motor, electrical connection in standard version, unbored coupling and handwheel. For other output drive types, consider additional weights.
- Indicated weight includes AUMA NORM part-turn actuator with 1-phase AC motor, electrical connection in standard version, and handwheel, including base and lever. For other output drive types, consider additional weights.

4.2. Storage

NOTICE

Risk of corrosion due to inappropriate storage!

- → Store in a well-ventilated, dry room.
- → Protect against floor dampness by storage on a shelf or on a wooden pallet.
- → Cover to protect against dust and dirt.
- → Apply suitable corrosion protection agent to uncoated surfaces.

NOTICE

Risk of damage due to excessively low temperatures!

- → Actuator controls may only be stored permanently down to -30 °C.
- ightarrow On request, actuators controls may be transported in specific cases and for short duration at temperatures down to -60 °C.

Long-term storage

For long-term storage (more than 6 months), observe the following points:

- Prior to storage:
 Protect uncoated surfaces, in particular the output drive parts and mounting surface, with long-term corrosion protection agent.
- At an interval of approx. 6 months: Check for corrosion. If first signs of corrosion show, apply new corrosion protection.

5. Assembly

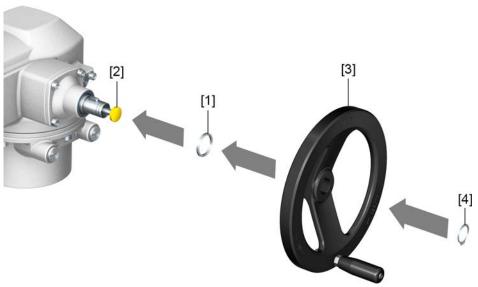
5.1. Mounting position

When using grease as lubricant, the product described herein can be operated in any mounting position.

When using oil instead of grease within the actuator gear housing, perpendicular mounting position is specified whereby the flange is pointing downward. The type of lubricant used is indicated on the actuator name plate (short designation \mathbf{F} ...= grease; \mathbf{O} ...= oil).

5.2. Handwheel fitting

Figure 11: Handwheel



- [1] Spacer
- [2] Input shaft
- [3] Handwheel
- [4] Retaining ring

How to proceed

- 1. If required, fit spacer [1] on input shaft [2].
- 2. Slip handwheel [3] onto input shaft.
- Secure handwheel [3] with retaining ring [4].
 Information: The retaining ring [4] (together with these operation instructions) is stored in a weatherproof bag, which is attached to the device prior to delivery.

5.3. Mount actuator to valve

NOTICE

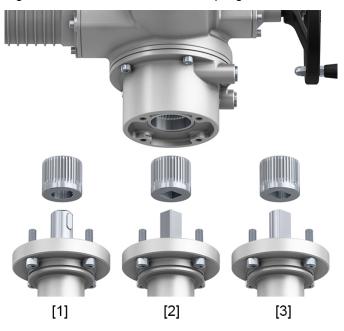
Corrosion due to damage to paint finish and condensation!

- ightarrow Touch up damage to paint finish after work on the device.
- → After mounting, connect the device immediately to electrical mains to ensure that heater minimises condensation.

The actuator is mounted to the valve using a coupling (standard) or via lever. Separate instructions are available for actuator mounting to the valve when equipped with base and lever.

5.3.1. Overview on coupling variants

Design Figure 12: Valve attachment via coupling



- [1] Bore with keyway
- [2] Square bore
- [3] Bore with two-flats

Application

- For valve attachments according to EN ISO 5211
- For rotating, non-rising valve stem

5.3.2. Mount actuator (with coupling)

Unbored couplings or couplings with pilot bore must be machined to match the valve shaft prior to mounting the actuator to the valve (e.g. with bore and keyway, two-flat or square bore).



Assemble valve and actuator in the same end position. As standard, the actuator is supplied in end position CLOSED.

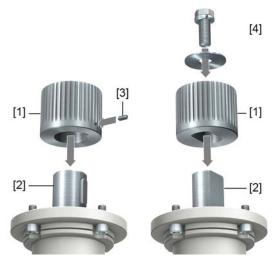
- → Recommended mounting position for **butterfly valves**: End position CLOSED.
- \rightarrow Recommended mounting position for **ball valves**: End position OPEN.

Assembly steps

- 1. If required, move actuator in same end position as valve using the handwheel.
- 2. Clean mounting faces, thoroughly degrease uncoated mounting surfaces.
- 3. Apply a small quantity of grease to the valve shaft [2].

4. Place coupling [1] onto valve shaft [2] and secure against axial slipping by using a grub screw [3] or a clamping washer and a screw with curved spring lock washer [4]. Thereby, ensure that dimensions X, Y or L are observed (refer to figure and table <Mounting positions for coupling>).

Figure 13: Examples: Fit coupling



- [1] Coupling
- [2] Valve shaft
- [3] Grub screw
- [4] Clamping washer and screw with curved spring lock washer

Figure 14: Mounting positions for coupling

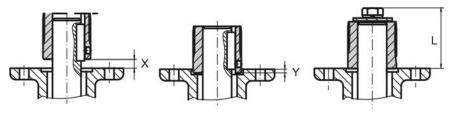


Table 9:

| 1440 | | | | | | | | | | | |
|--|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|-----------|-----|-----|-----|
| Mounting position of the coupling within fitting dimensions according to AUMA definition | | | | | | | | | | | |
| Dimensions [mm] SQEx 05.2 SQEx 07.2 SQEx 10.2 SQE | | | | | | SQEx | 12.2 | SQEx 14.2 | | | |
| EN ISO 5211 | F05 | F07 | F05 | F07 | F10 | F10 | F12 | F12 | F14 | F14 | F16 |
| X max. | 3 | 3 | 3 | 3 | 3 | 4 | 4 | 5 | 5 | 8 | 8 |
| Y max. | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 5 | 5 | 10 | 10 | 10 | 10 |
| L max. | 40 | 40 | 40 | 40 | 66 | 50 | 82 | 61 | 101 | 75 | 125 |

5. Apply non-acidic grease at splines of coupling (e.g. Gleitmo by Fuchs).

6. Fit actuator. If required, slightly turn actuator until splines of coupling engage. Figure 15:



Information

Ensure that the spigot (if provided) fits uniformly in the recess and that the flanges are in complete contact.

- 7. If flange bores do not match thread:
 - 7.1 Slightly rotate handwheel until bores line up.
 - 7.2 If required, shift actuator by one tooth on the coupling.
- 8. Fasten actuator with screws.

Information: We recommend applying liquid thread sealing material to the screws to avoid contact corrosion.

9. Fasten screws crosswise to a torque according to table.

Table 10:

| Tightening torques for screws | | | |
|-------------------------------|----------------------------|--|--|
| Threads | Tightening torque [Nm] | | |
| | Strength class A2-80/A4-80 | | |
| M6 | 10 | | |
| M8 | 24 | | |
| M10 | 48 | | |
| M12 | 82 | | |
| M16 | 200 | | |
| M20 | 392 | | |

5.4. Mounting positions of local controls

Figure 16: Mounting positions



The mounting position of the local controls is implemented according to the order. If, after mounting the actuator to the valve or the gearbox on site, the local controls are in an unfavourable position, the mounting position can be changed at a later date. Four mounting positions shifted by respectively 90° are possible (by maximum 180° into one direction).

5.4.1. Mounting positions: modify



Ignition of potentially explosive atmospheres caused by sparks!

Risk of death or serious injury!

- → Before opening the flameproof enclosure, ensure absence of gas and voltage.
- → Handle cover and housing parts with care.
- → Flameproof joints must neither be damaged nor soiled in any way.
- → Do not jam cover during fitting.

NOTICE

Electrostatic discharge ESD!

Risk of damage to electronic components.

- → Earth both operators and devices.
- 1. Loosen screws and remove the local controls.
- 2. Check whether O-ring is in good condition, correctly insert O-ring.
- 3. Turn local controls into new position and re-place.

NOTICE

Cable damage due to twisting or pinching!

Risk of functional failures.

- → Turn local controls by a maximum of 180°.
- → Carefully assemble local controls to avoid pinching the cables.
- 4. Fasten screws evenly crosswise.

6. Electrical connection

6.1. Basic information



Electric shock due to presence of hazardous voltage!

Risk of death or serious injury!

- → The electrical connection must be carried out exclusively by suitably qualified personnel.
- → Prior to connection, observe basic information contained in this chapter.
- → After connection but prior to applying the voltage, observe the <Commissioning> and <Test run> chapters.

Wiring diagram/terminal plan

The pertaining wiring diagram/terminal plan (in German or English) is attached to the device in a weather-proof bag, together with these operation instructions. It can also be requested from AUMA (state order number, refer to name plate) or downloaded directly from the Internet (http://www.auma.com).

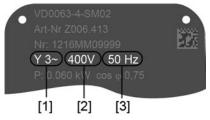
Permissible networks (supply networks)

The actuators are suitable for use in TN and TT networks with directly grounded star point for nominal voltages up to maximum 690 V AC. Use in IT network is permissible for nominal voltages up to maximum 600 V AC. For IT network, a suitable, approved insulation monitor measuring the pulse code is required.

Current type, mains voltage, mains frequency

Type of current, mains voltage and mains frequency must match the data on the actuator controls and motor name plates. Also refer to chapter <ldentification>/<Name plate>.

Figure 17: Motor name plate (example)



- [1] Type of current
- [2] Mains voltage
- [3] Mains frequency

External supply of the electronics

For external electronics supply, the power supply of actuator controls must have an enhanced isolation against mains voltage in compliance with IEC 61010-1 and the output power has to be limited to 150 VA in compliance with IEC 61010-1.

Protection and sizing on site

For short-circuit protection and for disconnecting the actuator from the mains, fuses and disconnect switches have to be provided by the customer.

The current values for sizing the protection can be derived from the current consumption of the motor (refer to motor name plate) plus the current consumption of actuator controls.

We recommend adapting the switchgear sizing to the max. current (I_{max}) and selecting and setting the overcurrent protection device in compliance with the indications in the electrical data sheet.

Table 11:

| Current consumption of actuator controls | | | |
|--|-------------------------|----------|--|
| Mains voltage | Max. current consumptio | n | |
| Permissible variation of the mains voltage | ±10 % | ±30 % | |
| 100 to 120 V AC | 750 mA | 1,200 mA | |
| 208 to 240 V AC | 400 mA | 750 mA | |
| 380 to 500 V AC | 250 mA | 400 mA | |
| 515 to 690 V AC | 200 mA | 400 mA | |

Table 12:

| 19.00.00 | | | |
|--|--------------|---|--|
| Maximum permissible protection | | | |
| Switchgear (switchgear with power class) ¹⁾ | Rated power | max. protection | |
| Reversing contactor A1 | up to 1.5 kW | 16 A (gL/gG) | |
| Thyristor B1 | up to 1.5 kW | 16 A (g/R) I ² t<1,500A ² s | |

1) The AUMA power class (A1, B1, ...) is indicated on the actuator controls name plate

Consider the motor starting current (IA) (refer to electrical data sheet) when selecting the circuit breaker. We recommend tripping characteristics D or K for circuit breakers in accordance with IEC 60947-2. For controls equipped with thyristors, we recommend safety fuses instead of circuit breakers. However, the use of circuit breakers is basically permitted.

We recommend refraining from using residual current devices (RCD). However, if an RCD is used within the mains, the residual current device must be of type B.

For actuator controls equipped with a heating system and external electronics power supply, the fuses for the heating system have to be provided by the customer (refer to wiring diagram F4 ext.)

Table 13:

| Fuse for heating system | | | |
|---|----------|----------|--|
| Designation in wiring diagram = F4 ext. | | | |
| External power supply | 115 V AC | 230 V AC | |
| Fuse | 2 A T | 1 A T | |

If actuator controls are mounted separately from actuator (actuator controls on wall bracket): Consider length and cross section of connecting cable when defining the protection required.

Potential of customer connections Safety standards

Refer to Technical data for options of isolated potentials.

Safety measures and safety equipment must comply with the respectively valid national on site specifications. All externally connected devices shall comply with the relevant safety standards applicable for the place of installation.

Connecting cables, cable glands, reducers, blanking plugs

- We recommend using connecting cables and connecting terminals according to rated current (I_N) (refer to motor name plate or electrical data sheet).
- For device insulation, appropriate (voltage-proof) cables must be used. Specify cables for the highest occurring rated voltage.
- Use connecting cables, cable glands, reducers, blanking plugs with a minimum temperature range of +80 °C.
- To avoid contact corrosion, we recommend the use of sealing agents for cable glands and blanking plugs made of metal.
- For connecting cables exposed to UV radiation (outdoor installation), use UV resistant cables.
- For the connection of position transmitters, screened cables must be used.

Cable installation in accordance with EMC

Signal and fieldbus cables are susceptible to interference. Motor cables are interference sources.

- Lay cables being susceptible to interference or sources of interference at the highest possible distance from each other.
- The interference immunity of signal and fieldbus cables increases if the cables are laid close to the earth potential.
- If possible, avoid laying long cables and make sure that they are installed in areas being subject to low interference.
- Avoid parallel paths with little cable distance of cables being either susceptible to interference or interference sources.

Fieldbus cable

Table 14:

| Cable recommendation Only cables complying with IEC 61158 or IEC 61784, cable type A, may be used for Profibus DP wiring. | | | |
|--|---|--|--|
| Impedance | 135 to 165 Ohm, at a measurement frequency between 3 and 20 MHz | | |
| Cable capacity | < 30 pF per metre | | |
| Wire diameter | > 0.64 mm | | |
| Cross section | > 0.34 mm², corresponds to AWG 22 | | |
| Loop resistance | < 110 Ohm per km | | |
| Screening | CU shielding braid or shielding braid and shielding foil | | |

Prior to installation, please note:

- Connect maximum 32 devices to one segment.
- If more devices are to be connected:
 - Allot devices to different segments.
 - Connect segments using repeaters.
- Install fieldbus cables at a distance of minimum 20 cm to other cables.
- If possible, fieldbus cables should be laid in a separate, conductive, and earthed cable tray.
- Ensure absence of equipotential earth bonding differences between the individual devices at fieldbus (perform an equipotential earth bonding).

| Baud rate [kbit/s] | ≥ 93.75 | 187.5 | 500 | 1,500 |
|----------------------------|---------|-------|-----|-------|
| Maximum segment length [m] | 1,200 | 1,000 | 400 | 200 |

6.2. Overview of AUMA electrical connections

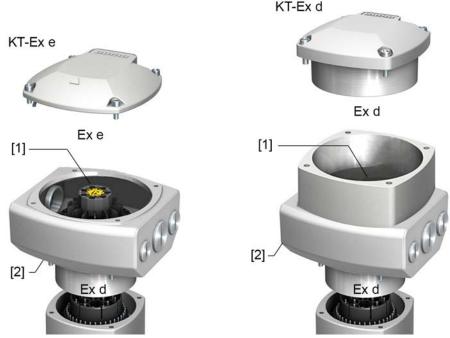
The section below provides an overview of the different electrical connections described in the chapters to follow.

Table 15: Versions of the AUMA plug/socket connector

| Electrical con- nection | Figure | Properties | For description and assembly refer to chapter |
|----------------------------|--------|---|---|
| KT | | Plug-in integral terminal connection with enlarged terminal compartment | ⇒ page 26, KT/KM electrical connection |
| KP | | Plug/socket connector with terminal board | ⇒ page 33, KP/KPH electrical connection |
| КРН | | Plug/socket connector with terminal board and elevated terminal compart- ment | ⇒ page 33, KP/KPH electrical connection |
| KES | | Plug-in terminal connection with enlarged terminal compartment | ⇒ page 38, KES electrical connection |

6.3. KT/KM electrical connection

Figure 18: KT/KM electrical connection



- [1] Terminal carrier with screw-type/spring clamp terminals
- [2] Connection frame Figure shows KT version

Short description

KT plug-in electrical connection with screw-type terminals for power connection and spring clamp terminals for control contacts.

KM version with additional support terminals (terminal blocks) via terminal carrier. When using solid fieldbus cables in line topology, imperatively use support terminals.

Both versions (KT and KM) are available with terminal compartment in protection type Ex e (increased safety) as well as in protection type Ex d (flameproof enclosure) (refer to Ex marking on name plate).

Plug-in connection is made via the connection frame. For cable connection, simply remove the cover. The connection frame with the cable entries remains within the device. The flameproof interior of the connected devices remains sealed.

Technical data

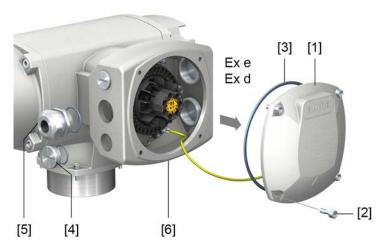
Table 16:

| KT/KM/KL electrical connection | | | |
|--------------------------------|--|------------------------|--|
| | Power contacts | Control contacts | |
| No. of contacts max. | 6 + PE conductors ¹⁾ | 50 | |
| Designations | U1, V1, W1, U2, V2, W2, 🕀 | 1 to 36, 37 to 50 | |
| Support terminals max. | 3 | 12 | |
| Connection voltage max. | 1,000 V | 250 V | |
| Rated current max. | 25 A | 5 A ²⁾ | |
| Type of customer connection | Screw connection PE = Ring lug/U-bracket | Spring clamp terminals | |
| Connection diameter max. | 10 mm ² | 2.5 mm ² | |

- 1) Four protective earth connections within frame
- The sum of the currents of all control contacts must not exceed 50 A.

6.3.1. Terminal compartment: open

Figure 19: Open terminal compartment



- [1] Cover (illustration shows KT version in type of protection Ex e)
- [2] Screws for cover
- [3] O-ring
- [4] Blanking plug
- [5] Cable gland (example)
- [6] KT-Ex e connection frame



Terminal compartment is designed either in type of protection Ex e (increased safety) or in type of protection Ex d (flameproof enclosure) (refer to Ex marking on name plate). The flameproof interior of the connected device remains closed when removing the cover [1].

Procedure



Electric shock due to presence of hazardous voltage!

Death or serious injury.

- → Disconnect device from the mains before opening.
- 1. Loosen screws [2] and remove cover [1].
- 2. Insert cable glands suitable for connecting cables.

Information: When selecting cable glands observe type of protection (with Ex e or Ex d approval) and enclosure protection IP (refer to name plate). The enclosure protection stated on the name plate IP is only ensured if suitable cable glands are used. Thread types and thread sizes are specified on the approval plate in explosion-proof version. Refer to chapter <Identification/name

Figure 20: Name plate, example with enclosure protection IP68



Information: For shielded cables: Use EMC cable glands.

3. Seal unused cable entries with approved plugs suitable for the required protection type.

6.3.2. Cable connection

Table 17:

| Table 17. | | | |
|--|---|---|--|
| Terminal cross sections and tightening torques | | | |
| Designation | Terminal cross sections | Connection type | |
| Power contacts (U1, V1, W1, U2, V2, W2) PE connection | Flexible or solid: $0.25-10.0~\text{mm}^2$ (for one wire per terminal) Flexible: $2 \times 0.25-4~\text{mm}^2$ (for two wires per terminal) | Screw-type terminals Tightening torque = 1.2 – 1.5 Nm | |
| Control contacts (1 to 36, 37 to 50) | Flexible or solid: $0.25-2.5~\text{mm}^2$ (for one wire per terminal) $2\times0.25-0.75~\text{mm}^2$ (for two wires per terminal) | Spring clamp terminals | |
| Protective earth connection within frame (customer connection) | 2 x M6 for cables with M6 ring lug or with U-bracket for up to two wires with $1.5~\text{mm}^2-10~\text{mm}^2$ | Ring lug/U-bracket Tightening torque = $3-4$ Nm | |

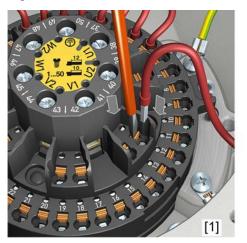
Procedure

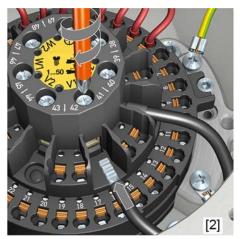
- 1. Remove cable sheathing in a length of 250 300 mm.
- 2. Insert the wires into the cable glands.
- 3. Fasten cable glands with the specified torque to ensure required enclosure protection.

Information: For shielded cables: Link the cable shield end via the cable gland to the housing (earthing).

- 4. Strip wires:
 - 4.1 Remove wire sheathing of control cables (1...50) in a length of approx. 10 mm
 - 4.2 Remove wire sheathing of motor cables (U, V, W) in a length of approx.12 mm
- 5. Connect cables according to order-related wiring diagram.

Figure 21: Connect cables to terminal carrier





- [1] Fitting control cables into spring clamp terminals
- [2] Tightening power terminals

Information

For service purposes, each spring clamp terminal is equipped with a test contact located above the numbering.

Information

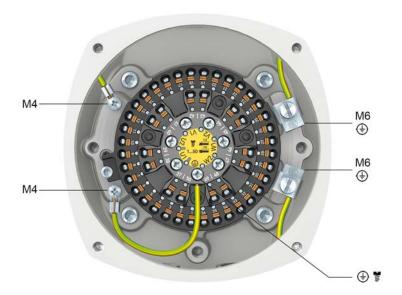
For flexible cables: for screw-type terminals, use wire end sleeves according to DIN 46228. For spring clamp terminals, connection is possible without wire end sleeves.



In case of a fault, electric shock due to presence of hazardous voltage if the PE conductor is NOT connected!

Risk of death or serious injury!

- → Connect all protective earth conductors.
- ightarrow Connect PE connection to external protective earth conductor of connecting cables.
- ightarrow Start running the device only after having connected the protective earth conductor.
- 6. Firmly tighten protective earth to PE connection (M6 ⊕). Figure 22: Protective earth connections within connection frame

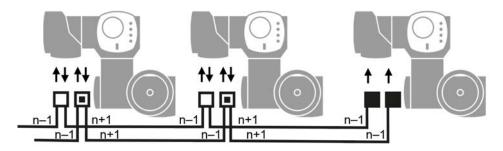


- M6 Customer protective earth connection for M6 ring lug or with U-bracket for up to two wires.
- M4 Internal protective earth connections via M4 ring lug (to cover and terminal carrier) connected in the factory
- Protective earth connection to terminal carrier (power terminals); connected in the factory.

6.3.3. Fieldbus cables: connect

6.3.3.1. Fieldbus connection for line topology

Figure 23: Line topology



- Channel 1: Further fieldbus devices follow
- Channel 2 (redundancy only): further fieldbus devices follow
- Last fieldbus device
- n–1 Fieldbus cable from previous device (input)
- n+1 Fieldbus cable to next device (output)

Connection at terminal carrier for loop topology

For flexible cables, the fieldbus connection can be made via spring clamp terminals directly at the terminal carrier. For solid cables (single or multiple strands), additional support terminals must be used. Refer to <Connection with support terminals> section

Information

For two flexible wires per terminal, a joint wire end sleeve must be used (twin wire end sleeve).

Figure 24: Terminal assignment at terminal carrier: Channel 1 (1A/1B)

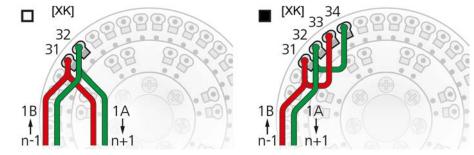
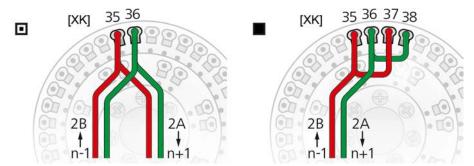


Figure 25: Terminal assignment at terminal carrier: Channel 2 (2A/2B)



[XK] Terminal assignment according to wiring diagram (customer connection):

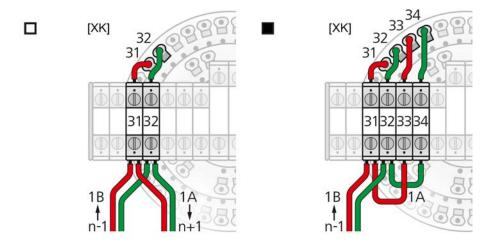
- □ Channel 1 □ or channel 2 if further fieldbus devices follow
- If the actuator is the last fieldbus device:
 - Channel 1: Link terminals 31/33 and 32/34
 - Channel 2: Link terminals 35/37 and 36/38

Information Always link A connections to green wire and B connections to red wire.

Connection with support terminals for line topology

When using solid cables (single or multiple strands), additional support terminals must be used. The support terminals (terminal blocks) are mounted above the terminal carrier.

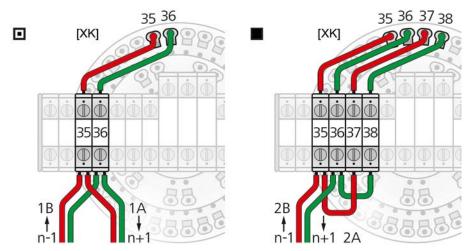
Figure 26: Terminal assignment of support terminals: Channel 1 (1A/1B)



[XK] Terminal assignment according to wiring diagram (customer connection):

- Terminals 31 and 32 if another fieldbus device follows
- Terminals 31 34 if the actuator is the last fieldbus device

Figure 27: Terminal assignment of support terminals: Channel 2 (2A/2B)



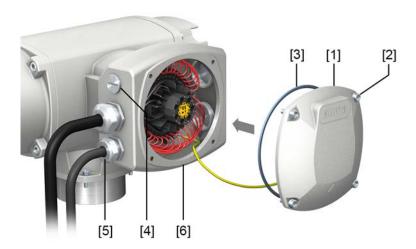
[XK] Terminal assignment according to wiring diagram (customer connection):

- Terminals 35 and 36 if another fieldbus device follows
- Terminals 35 38 if the actuator is the last fieldbus device

Information Always link A connections to green wire and B connections to red wire.

6.3.4. Terminal compartment: close

Figure 28: Close terminal compartment



- [1] Cover (illustration shows KT version in type of protection Ex e)
- [2] Screws for cover
- [3] O-ring
- [4] Blanking plug
- [5] Cable gland
- [6] KT-Ex e connection frame

Procedure

- 1. Clean sealing faces of cover [1] and connection frame [6].
- 2. For design in flameproof enclosure (Ex d): Preserve joint surfaces with an acid-free corrosion protection agent.
- 3. Check whether O-ring [3] is in good condition, replace if damaged.
- 4. Apply a thin film of non-acidic grease (e.g. petroleum jelly) to the O-ring and insert it correctly.
- 5. Fit cover [1] and fasten screws [2] evenly crosswise. For design in flameproof enclosure (Ex d):



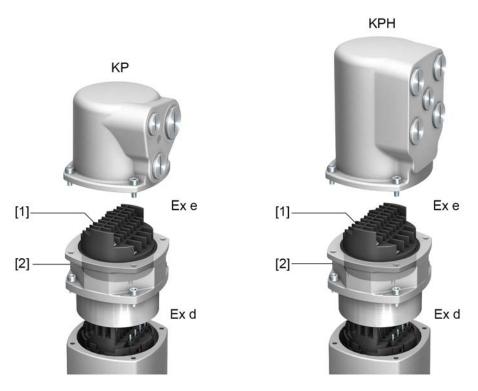
Flameproof enclosure, risk of explosion!

Risk of death or serious injury!

- → Handle cover and housing parts with care.
- → Joint surfaces must not be damaged or soiled in any way.
- ightarrow Do not jam cover during fitting.
- 6. Fasten cable glands and blanking plugs applying the specified torque to ensure the required enclosure protection.

6.4. KP/KPH electrical connection

Figure 29: KP and KPH electrical connection



- [1] Screw-type terminals
- [2] Plug-in frame (flameproof)

Short description

KP/KPH plug-in electrical connection with screw-type terminals for power and control contacts.

KP version (standard) with three cable entries. KPH version (enlarged) with additional cable entries. Cable entries via the cover.

The terminal compartment (with screw-type terminals) is designed in protection type Ex e (increased safety). Plug-in connection is made via the frame. Removing the cover is sufficient for connecting the cables. The flameproof frame remains connected to the device. The flameproof interior of the connected device remains sealed.

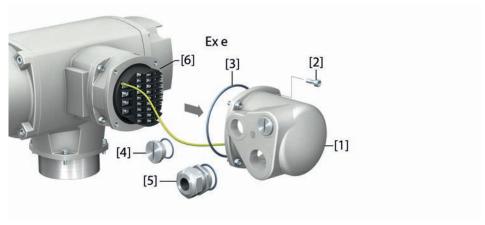
Technical data

Table 18:

| KP/KPH electrical connection | | | | |
|------------------------------|--|---|--|--|
| | Power contacts | Control contacts | | |
| No. of contacts max. | 3 + protective earth conduct- or (PE) | 38 pins/sockets + protective earth conductor (PE) | | |
| Designations | U1, V1, W1, 🕒 (PE) | 1 to 24, 31 to 40, 47 to 50, PE | | |
| Connection voltage max. | 525 V | 250 V | | |
| Rated current max. | 25 A | 10 A | | |
| Type of customer connection | Screw connection | Screw connection | | |
| Connection diameter max. | 6 mm ² | 1.5 mm ² | | |

6.4.1. Terminal compartment: open

Figure 30:



- [1] Cover (figure shows KP version)
- [2] Screws for cover
- [3] O-ring
- [4] Blanking plugs
- [5] Cable gland (example)
- [6] Flameproof frame

Type of protection

The terminal compartment is designed in protection type Ex e (increased safety). The flameproof interior of the connected device remains closed when removing the cover [1].

Cable glands

When selecting cable glands observe type of protection (with Ex e approval) and enclosure protection IP (refer to name plate).

The enclosure protection IP... stated on the name plate is only ensured if suitable cable glands are used.

Figure 31: Name plate, example with enclosure protection IP68



For shielded cables: Use EMC cable glands.

↑ DANGER

Electric shock due to presence of hazardous voltage!

Death or serious injury.

→ Disconnect device from the mains before opening.

How to proceed

- 1. Loosen screws [2] and remove cover [1].
- 2. Insert cable glands suitable for connecting cables.
- Seal unused cable entries with approved plugs suitable for the required protection type.

6.4.2. Cable connection

Table 19:

| Table 10. | | | |
|---|--|--------------------|--|
| Terminal cross sections and terminal tightening torques | | | |
| Designation | Terminal cross sections | Tightening torques | |
| Power contacts (U1, V1, W1) Protective earth connection (PE) | With small clamp washers: 1.5 – 4.0 mm ² (flexible or solid) | 0.9 – 1.1 Nm | |
| | With large clamp washers: 2.5 – 6 mm ² (flexible or solid) | | |
| Control contacts (1 to 24, 31 to 40, 47 to 50, PE) | 0.75 – 1.5 mm ² (flexible or solid) | 0.5 – 0.7 Nm | |

- 1. Remove cable sheathing in a length of 120 140 mm.
- 2. Insert the wires into the cable glands.
- 3. Fasten cable glands with the specified torque to ensure required enclosure protection.

Information: For shielded cables: Link the cable shield end via the cable gland to the housing (earthing).

- 4. Strip wires.
 - → Controls max. 8 mm, motor 12 mm
- 5. For flexible cables: Use wire end sleeves according to DIN 46228.
- 6. Connect cables according to order-related wiring diagram.

Information: Two wires for each connection permitted.

→ When using motor cables with wire cross section of 1.5 mm²: Use small clamp washers for connection to terminals U1, V1, W1 and PE (the small clamp washers are in the cover of electrical connection upon delivery).



In case of a fault, electric shock due to presence of hazardous voltage if the PE conductor is NOT connected!

Risk of death or serious injury!

- → Connect all protective earth conductors.
- → Connect PE connection to external protective earth conductor of connecting cables.
- ightarrow Start running the device only after having connected the protective earth conductor.
- 7. Firmly tighten protective earth to PE connection.

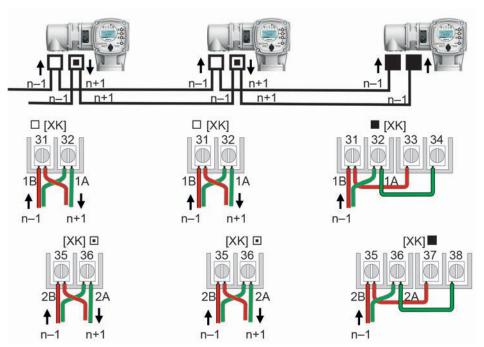
Figure 32: PE connection



- [1] PE connection, control cable
- [2] PE connection, motor cable

6.4.3. Fieldbus cables: connect

Figure 33: Terminal assignment for line topology (1-channel or 2-channel for AUMA redundancy I or II)



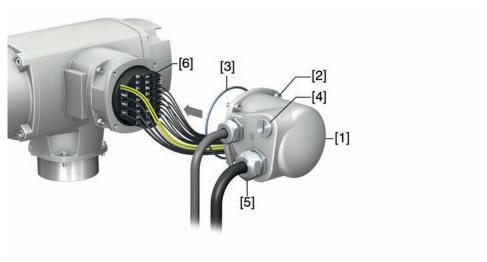
- □ Channel 1: Further fieldbus devices will follow (standard)
- Channel 2: Further fieldbus devices will follow (AUMA redundancy I or II only)
- Last fieldbus device
- n-1 Fieldbus cable from previous device (input)
- n+1 Fieldbus cable to next device (output)
- [XK] Terminal assignment according to wiring diagram (customer connection):
 - Channel 1: Terminals 31, 32 and 33, 34
 - Channel 2: Terminals 35, 36 and 37, 38 (AUMA redundancy I or II)

Connect fieldbus cables:

- 1. Connect bus cables.
 - → Always link A connections to green wire and B connections to red wire.
- 2. If the actuator is the final device in the fieldbus segment (line topology only):
 - 2.1 Connect termination resistor for channel 1 through linking the terminals 31 33 and 32 34 (standard)
 - 2.2 For AUMA redundancy I or II: Connect termination resistor for channel 2 through linking the terminals 35 37 and 36 38.

6.4.4. Terminal compartment: close

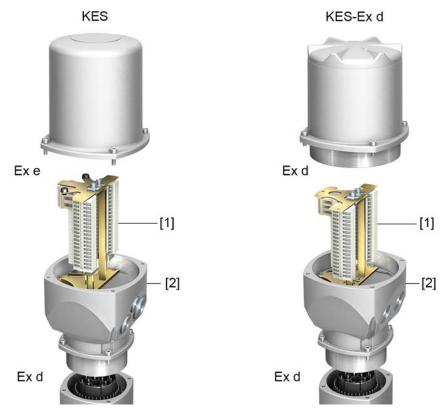
Figure 34: Close terminal compartment



- [1] Cover (figure shows KP version)
- [2] Screws for cover
- [3] O-ring
- [4] Blanking plugs
- [5] Cable gland
- [6] Flameproof frame
- 1. Clean sealing faces of cover [1] and frame [6].
- 2. Check whether O-ring [3] is in good condition, replace if damaged.
- 3. Apply a thin film of non-acidic grease (e.g. petroleum jelly) to the O-ring and insert it correctly.
- 4. Fit cover [1] and fasten screws [2] evenly crosswise.
- 5. Fasten cable glands and blanking plugs applying the specified torque to ensure the required enclosure protection.

6.5. KES electrical connection

Figure 35: KES electrical connection



- [1] Terminal blocks
- [2] Connection frame

Short description

KES plug-in electrical connection with terminal blocks for power and control contacts.

Cable entry via the connection frame. Cover in KES-e version for terminal compartment in type of protection Ex e (increased safety). Cover in KES-Ex d version for terminal compartment in type of protection Ex d (flameproof enclosure).

Plug-in connection is made via the connection frame. For cable connection, simply remove the cover. The connection frame remains within the device. The flameproof interior of the connected devices remains sealed.

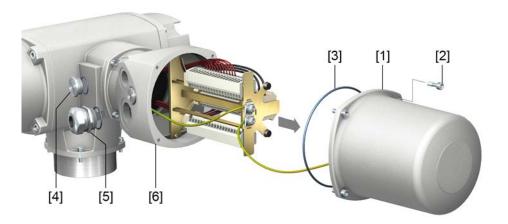
Technical data

Table 20:

| KES electrical connection | | | |
|-----------------------------|--|---|--|
| | Power contacts | Control contacts | |
| No. of contacts max. | 3 + protective earth connection at frame | 50 | |
| Designation | U, V, W, ⊕ (PE) | 1 to 50 | |
| Connection voltage max. | 750 V | 250 V | |
| Rated current max. | 25 A | 10 A | |
| Type of customer connection | Screw connection PE = Ring lug/U-bracket | Cage clamp, screw-type connection as an option | |
| Connection diameter max. | 6 mm ² /10 mm ² | 2.5 mm ² flexible, 4 mm ² solid | |

6.5.1. Terminal compartment: open

Figure 36: Open terminal compartment



- [1] Cover (illustration shows type of protection Ex e)
- [2] Screws for cover
- [3] O-ring
- [4] Blanking plugs
- [5] Cable gland (example)
- [6] Connection frame



Electric shock due to presence of hazardous voltage!

Death or serious injury.

- → Disconnect device from the mains before opening.
- Loosen screws [2] and remove cover [1].

Information: Terminal compartment is designed either in type of protection Ex e (increased safety) or in type of protection Ex d (flameproof enclosure) (refer to Ex marking on name plate). The flameproof interior of the connected device remains closed when removing the cover [1].

2. Insert cable glands suitable for connecting cables.

Information: When selecting cable glands observe type of protection (with Ex e or Ex d approval) and enclosure protection IP (refer to name plate). The type of protection stated on the name plate IP is only ensured if suitable cable glands are used.

Figure 37: Name plate, example with enclosure protection IP68



Information: For shielded cables: Use EMC cable glands.

3. Seal unused cable entries with approved plugs suitable for the required protection type.

6.5.2. Cable connection

Table 21:

| Terminal cross sections and terminal tightening torques | | | |
|---|--|--------------------|--|
| Designation | Terminal cross sections | Tightening torques | |
| Power contacts (U, V, W) | max. 10 mm² (flexible or solid) | 1.5 – 1.8 Nm | |
| PE connection | max. 10 mm² (flexible or solid) | 3.0 – 4.0 Nm | |
| Control contacts (1 to 50) | max. 2.5 mm² flexible, or max. 4 mm² solid | 0.6 – 0.8 Nm | |

- 1. Remove cable sheathing and insert the wires into the cable glands.
- 2. Fasten cable glands with the specified torque to ensure required enclosure protection.

Information: For shielded cables: Link the cable shield end via the cable gland to the housing (earthing).

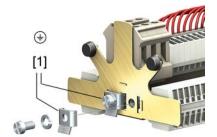
- 3. Strip wires.
- 4. For flexible cables: Use end sleeves according to DIN 46228.
- 5. Connect cables according to order-related wiring diagram.



In case of a fault, electric shock due to presence of hazardous voltage if the PE conductor is NOT connected!

Risk of death or serious injury!

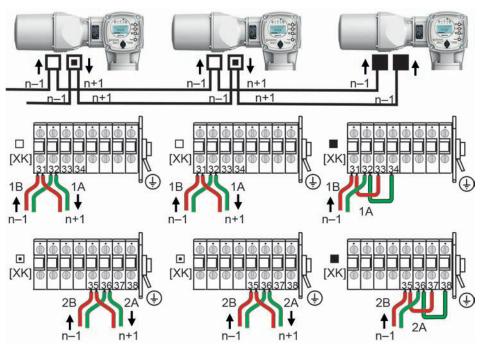
- → Connect all protective earth conductors.
- $\rightarrow\,$ Connect PE connection to external protective earth conductor of connecting cables.
- ightarrow Start running the device only after having connected the protective earth conductor.
- 6. Firmly tighten protective earth to PE connection (symbol: ⊕). Figure 38: Protective earth (PE)



[1] U-bracket for PE connection

6.5.3. Fieldbus cables: connect

Figure 39: Terminal assignment for line topology (1-channel or 2-channel for AUMA redundancy I or II)



- □ Channel 1: Further fieldbus devices will follow (standard)
- Channel 2: Further fieldbus devices will follow (AUMA redundancy I or II only)
- Last fieldbus device
- n-1 Fieldbus cable from previous device (input)
- n+1 Fieldbus cable to next device (output)
- [XK] Terminal assignment according to wiring diagram (customer connection):

Channel 1: Terminals 31, 32 and 33, 34

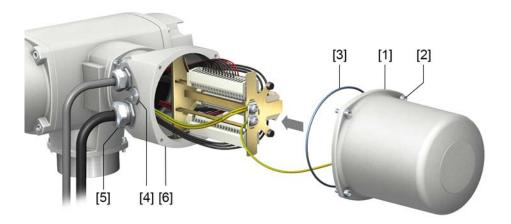
Channel 2: Terminals 35, 36 and 37, 38 (AUMA redundancy I or II)

Connect fieldbus cables:

- 1. Connect bus cables.
 - → Always link A connections to green wire and B connections to red wire.
- 2. If the actuator is the final device in the fieldbus segment (line topology only):
 - 2.1 Connect termination resistor for channel 1 through linking the terminals 31 33 and 32 34 (standard)
 - 2.2 For AUMA redundancy I or II: Connect termination resistor for channel 2 through linking the terminals 35 37 and 36 38.

6.5.4. Terminal compartment: close

Figure 40: Close terminal compartment



- [1] Cover (illustration shows type of protection Ex e)
- [2] Screws for cover
- [3] O-ring
- [4] Blanking plugs
- [5] Cable gland (example)
- [6] Connection frame
- 1. Clean sealing faces of cover [1] and connection frame [6].
- 2. For Ex plug/socket connector designed as KES flameproof: Preserve joint surfaces with an acid-free corrosion protection agent.
- 3. Check whether O-ring [3] is in good condition, replace if damaged.
- 4. Apply a thin film of non-acidic grease to the O-ring and insert it correctly.



Flameproof enclosure, risk of explosion!

Risk of death or serious injury!

- → Handle cover and housing parts with care.
- → Joint surfaces must not be damaged or soiled in any way.
- → Do not jam cover during fitting.
- 5. Fit cover [1] and fasten screws [2] evenly crosswise.

6.6. External earth connection

Figure 41: Earth connection for part-turn actuator





Figure 42: Earth connection for wall bracket

Application

External earth connection (U-bracket) for connection to equipotential compensation.

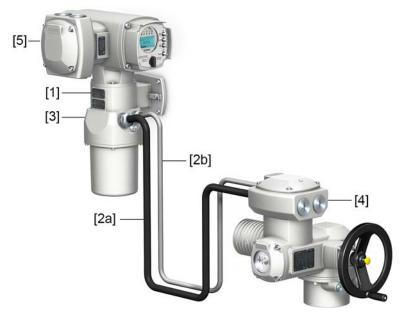
Table 22:

| · *** · * == · | | | |
|---|--|--------------------|--|
| Terminal cross sections and earth connection tightening torques | | | |
| Conductor type | Terminal cross sections | Tightening torques | |
| Solid wire and stranded | 2.5 mm ² to 6 mm ² | 3 – 4 Nm | |
| Fine stranded | 1.5 mm ² to 4 mm ² | 3 – 4 Nm | |
| For fine stranded (flexible) wires, connection is made via cable lugs/ring terminals. When connecting two individual wires with a U-bracket, cross sections have to be identical. | | | |

6.7. Accessories for electrical connection

6.7.1. Actuator controls on wall bracket

Design Figure 43: Design principle with wall bracket (example)



- [1] Wall bracket
- [2] Connecting cables
- [3] Electrical connection of wall bracket (XM)
- [4] Electrical connection of actuator (XA)
- [5] Electrical connection of actuator controls (XK) customer plug

Application

The wall bracket allows separate mounting of actuator controls and actuator.

• If the actuator cannot be accessed safely.

- If the actuator is subjected to high temperatures.
- In case of heavy vibration of the valve.

Information on installation with wall bracket

- The permissible cable length between actuator controls on wall bracket and the actuator amounts to 100 m maximum.
- We recommend using an AUMA "LSW" cable set.
- If the AUMA cable set is not used:
 - Use suitable flexible and screened connecting cables.
 - Use separate CAN bus cable of 120 Ohm character impedance for MWG (e.g. UNITRONIC BUS-FD P CAN UL/CSA - 2 x 2 x 0.5 mm², manufacturer: Lapp).
 - Data cable connection: XM2-XA2 = CAN L, XM3-XA3 = CAN H.
 - Voltage supply MWG: XM6-XA6 = GND, XM7-XA7 = + 24 V DC (refer to wiring diagram).
- When using connecting cables, e.g. of the heater or switch, requiring direct
 wiring from the actuator to the XK customer plug (XA-XM-XK, refer to wiring
 diagram), these connecting cables must be subject to an insulation test in
 compliance with EN 50178. Connecting cables of position transmitters (EWG,
 RWG, IWG, potentiometer) do not belong to this group. They may not be subjected to an insulation test.

6.7.2. Parking frame

Figure 44: PAFEx 01.1 parking frame



Application

Parking frame for safe storage of a disconnected plug or cover.

For protection against touching the bare contacts and against environmental influences.



Risk of explosion!

Risk of death or serious injury!

- → Prior to opening the device (removing the plug) ensure that the device is free of gas and voltage!
- → Do NOT switch on voltage in potentially explosive atmospheres.

For PAFEx 01.1, separate operation instructions are available.

7. Operation

7.1. Manual operation

For purposes of setting and commissioning, in case of motor or power failure, the actuator may be operated manually. Manual operation is engaged by an internal change-over mechanism.

Manual operation is automatically disengaged when motor is started again. The handwheel does not rotate during motor operation.

7.1.1. Manual valve operation

CAUTION

Damage at the manual change-over mechanism/motor coupling due to faulty operation!

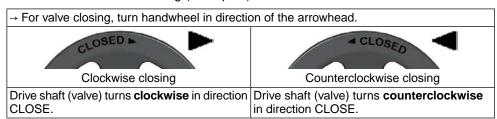
- → Engage manual operation only during motor standstill.
- → Do NOT use extensions as lever for operation.
- 1. Press push button.
- 2. Turn handwheel in desired direction.





→ The closing direction is marked on the handwheel.

Table 23: Handwheel marking (examples)



7.2. Motor operation

NOTICE

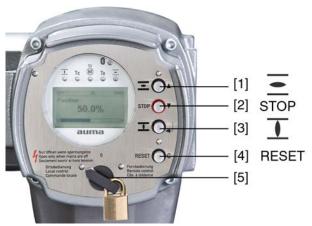
Valve damage due to incorrect basic setting!

→ Prior to electric actuator operation, perform the basic settings for "type of seating" and "torque switching".

7.2.1. Operating the actuator from local controls

Local actuator operation is performed using the local controls push buttons of actuator controls.

Figure 45: Local controls



- [1] Push button for operation command in direction OPEN
- [2] Push button STOP
- [3] Push button for operation command in direction CLOSE
- [4] Push button RESET
- [5] Selector switch



Hot surfaces, e.g. possibly caused by high ambient temperatures or strong direct sunlight!

Risk of burns

- → Verify surface temperature and wear protective gloves.
- → Set selector switch [5] to position Local control (LOCAL).



- \rightarrow The actuator can now be operated using the push buttons [1 3]:
- Run actuator in direction OPEN: Press push button [1] =.
- Stop actuator: Press push button STOP [2].
- Run actuator in direction CLOSE: Press push button [3] 1.

Information

The OPEN and CLOSE operation commands can be given either in push-to-run or in self-retaining operation mode. In self-retaining mode, the actuator runs to the defined end position after pressing the button, unless another command has been received beforehand. For further information, please refer to the Manual (Operation and setting).

7.2.2. Actuator operation from remote



Risk of immediate actuator operation when switching on!

Risk of personal injuries or damage to the valve

- → If the actuator starts unexpectedly: Immediately turn selector switch to **0** (OFF).
- → Check input signals and functions.

→ Set selector switch to position **Remote control** (REMOTE).



Now, the actuator can be remote-controlled via fieldbus.

Information

For actuators equipped with a positioner, it is possible to change over between **OPEN** - **CLOSE control** (Remote OPEN-CLOSE) and **setpoint control** (Remote SET-POINT). For further information, please refer to the Manual (Operation and setting).

7.3. Menu navigation via push buttons (for settings and indications)

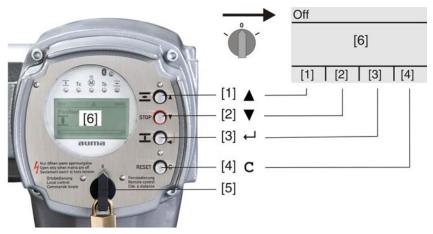
Menu navigation for display and setting is made via the push buttons [1 - 4] of the local controls.

Set the selector switch [5] to position **0** (OFF) when navigating through the menu.



The bottom row of the display [6] serves as navigation support and explains which push buttons [1 - 4] are used for menu navigation.

Figure 46:



- [1-4] Push buttons or navigation support
- [5] Selector switch
- [6] Display

Table 24: Important push button functions for menu navigation

| Push buttons | Navigation support on display | Functions | |
|--------------|-------------------------------|---------------------------|--|
| [1] ▲ Up ▲ | | Change screen/selection | |
| | | Change values | |
| | | Enter figures from 0 to 9 | |
| [2] ▼ | Down ▼ | Change screen/selection | |
| | | Change values | |
| | | Enter figures from 0 to 9 | |
| [3] 🗗 | Ok | Confirm selection | |
| | Save | Save | |
| | Edit | Enter <edit> menu</edit> | |
| | Details | Display more details | |

| Push buttons | Navigation support on display | Functions |
|--------------|-------------------------------|----------------------------|
| [4] C | Setup | Enter Main menu |
| | Esc | Cancel process |
| | | Return to previous display |

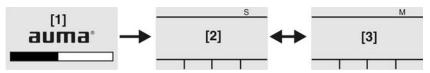
Backlight

- The display is illuminated in white during normal operation. It is illuminated in red in case of a fault.
- The screen illumination is brighter when operating a push button. If no push button is operated for 60 seconds, the display will become dim again.

7.3.1. Menu layout and navigation

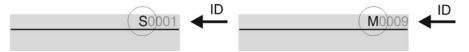
Groups The indications on the display are divided into 3 groups:

Figure 47: Groups



- [1] Start menu
- [2] Status menu
- [3] Main menu
- ID Status menu and main menu are marked with an ID.

Figure 48: Marking with ID



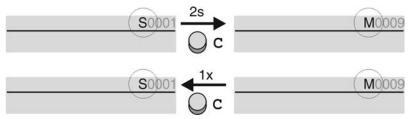
- S ID starts with S = status menu
- M ID starts with M = main menu

Group selection

It is possible to select between status menu S and main menu M:

For this, set selector switch to $\bf 0$ (OFF), hold down push button $\bf C$ for approx. 2 seconds until a screen containing the ID $\bf M...$ appears.

Figure 49: Select menu groups



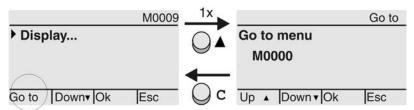
You return to the status menu if:

- the push buttons on the local controls have not been operated within 10 minutes
- or by briefly pressing C

Direct display via ID

When entering the ID within the main menu, screens can be displayed directly (without clicking through).

Figure 50: Direct display (example)



Display indicates in the bottom row: Go to

- Press push button ▲ Go to.
 Display indicates: Go to menu M0000
- 2. Use push buttons ▲▼ Up ▲ Down ▼ to select figures 0 to 9.
- 3. Press push button ← Ok to confirm first digit.
- 4. Repeat steps 2 and 3 for all further digits.
- To cancel the process: Press C Esc.

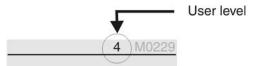
7.4. User level, password

User level

The user level defines which menu items or parameters can be displayed or modified by the active user.

There are 6 different user levels. The user level is indicated in the top row:

Figure 51: User level display (example)



Password

A password must be entered to allow parameter modification. The display indicates: Password 0***

A specific password is assigned to each user level and permits different actions.

Table 25:

| User levels and authorisations | |
|--------------------------------|--|
| Designation (user level) | Authorisation/password |
| Observer (1) | Verify settings No password required |
| Operator (2) | Change settings Default factory password: 0000 |
| Maintenance (3) | Reserved for future extensions |
| Specialist (4) | Change device configuration e.g. type of seating, assignment of output contacts Default factory password: 0000 |
| Service (5) | Service staff Change configuration settings |
| AUMA (6) | AUMA administrator |



Unauthorised access is made easier due to insecure password!

→ We urgently recommend changing the password during initial commissioning.

7.4.1. Password entry

- Select desired menu and hold down push button ← for approx. 3 seconds.
- Display indicates the set user level, e.g Observer (1)
- 2. Select higher user level via ▲ Up ▲ and confirm with ← Ok.
- Display indicates: Password 0***

- 3. Use push buttons ▲▼ Up ▲ Down ▼ to select figures 0 to 9.
- Confirm first digit of password via push button ← Ok.
- 5. Repeat steps 1 and 2 for all further digits.
- → Having confirmed the last digit with ← Ok, access to all parameters within one user level is possible if the password entry is correct.

7.4.2. Password change

Only the passwords of same or lower access level may be changed.

Example: If the user is signed in as Specialist (4), he/she can change passwords as for password levels (1) through (4).

M ▶ Device configuration M0053

Service functions M0222

Change passwords M0229

Menu item Service functions M0222 is only visible, if user level Specialist (4) or higher is selected.

Select main menu

1. Set selector switch to position **0** (OFF).



- 2. Press push button **C** Setup and hold it down for approx. 3 seconds.
- ⇒ Display goes to main menu and indicates: ► Display

Change passwords

- 3. Select parameter Change passwords either:
 - → click via the menu M > to parameter, or
 - → via direct display: press

 and enter ID M0229
- Display indicates: ► Change passwords
- The user level is indicated in the top row (1-6), e.g.:



- For user level 1 (view only), passwords cannot be changed. To change passwords, you must change to a higher user level. For this, enter a password via a parameter.
- For a user level between 2 and 6: Press push button ← Ok.
- The display indicates the highest user level, e.g.: For user 4
- Select user level via push buttons ▲▼ Up ▲ Down ▼ and confirm with ← Ok.
- → Display indicates: ► Change passwords Password 0***
- Enter current password (→ enter password).
- ⇒ Display indicates: ► Change passwords Password (new) 0***
- Enter new password (→ enter password).
- ⇒ Display indicates: ➤ Change passwords For user 4 (example)
- 8. Select next user level via push buttons ▲▼ Up ▲ Down ▼ or cancel the process via Esc.

7.4.3. Timeout for incorrect password entry

A timeout for incorrect password entry is provided with actuator controls. This prevents unauthorised access by systematic trials. The timeout is active for incorrect entries via the local controls as well as incorrect entries via our software tools (AUMA CDT, AUMA Assistant App). After five subsequent incorrect trials, further entry is inhibited for one minute. Each further incorrect entry doubles the timeout period. An active

timeout is displayed on the screen. An individual timeout is available for each user level. This means that you may still log on with user level 3 if user level 4 is inhibited.

The incorrect entry counter can be reset in two ways:

- 1. Correct password entry with successful access authorisation.
- 2. 8 hours after the last incorrect entry.

7.5. Language in the display

The display language can be selected.

7.5.1. Language change

M ➤ Display M0009 Language M0049

Select main menu

Set selector switch to position 0 (OFF).



- 2. Press push button **C** Setup and hold it down for approx. 3 seconds.
- → Display goes to main menu and indicates: ➤ Display

Change language

- Press ← Ok.
- → Display indicates: ► Language
- Press ← Ok.
- ⇒ Display indicates the selected language, e.g.: ► Deutsch
- 5. The bottom row of the display indicates:
 - → Save → continue with step 10
 - → Edit → continue with step 6
- Press ← Edit.
- → Display indicates: ► Observer (1)
- 7. Select user level via ▲ ▼ Up ▲ Down ▼ resulting in the following significations:
 - → black triangle: ► = current setting
 - → white triangle: ▷ = selection (not saved yet)
- Press ← Ok.
- Display indicates: Password 0***
- 9. Enter password (→ enter password).
- → Display indicates: ► Language and Save (bottom row)

Language selection

- 10. Select new language via ▲▼ Up ▲ Down ▼ resulting in the following significations:
 - → black triangle: ► = current setting
 - → white triangle: ▷ = selection (not saved yet)
- 11. Confirm selection via ← Save.
- → The display changes to the new language. The new language selection is saved.

8. Indications

8.1. Indications during commissioning

LED test

When switching on the power supply, all LEDs on the local controls illuminate for approx. 1 second. This optical feedback indicates that the voltage supply is connected to the controls and all LEDs are operable.

Figure 52: LED test



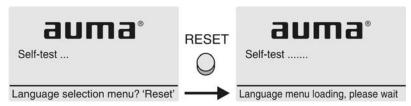
Language selection

During the self-test, the language selection can be activated so that the selected language is immediately indicated in the display. For this, set selector switch to position **0** (OFF).

Activate language selection:

- Display indicates in the bottom line: Language selection menu? 'Reset'
- 2. Hold down push button **RESET** until display of the following text in the bottom line: Language menu loading, please wait.

Figure 53: Self-test



The language selection menu follows the startup menu.

Startup menu

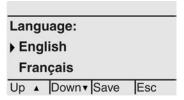
The current firmware version is displayed during the startup procedure:

Figure 54: Startup menu with firmware version: 05.00.00-xxxx



If the language selection feature has been activated during the self-test, the menu for selecting the display language will now be indicated. For further information on language setting, please refer to chapter <Language in the display>.

Figure 55: Language selection



If no entry is made over a longer period of time (approx. 1 minute), the display automatically returns to the first status indication.

8.2. Indications in the display



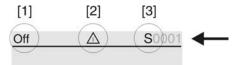
Menus and functions depend on the actuator controls firmware version!

→ Should menus or functions be unavailable, please contact the AUMA Service.

Status bar

The status bar (first row in the display) indicates the operation mode [1], the presence of an error [2] and the ID number [3] of the current display indication.

Figure 56: Information in the status bar (top)

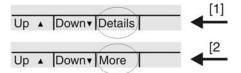


- [1] Operation mode
- [2] Error symbol (only for faults and warnings)
- [3] ID number: S = Status page

Navigation support

If further details or information are available with reference to the display, the following indications Details or More appear in the navigation support (bottom display row). Then, further information can be displayed via the ← push button.

Figure 57: Navigation support (bottom)



- [1] shows list with detailed indications
- [2] shows further available information

The navigation support (bottom row) is faded out after approx. 3 seconds. Press any push button (selector switch in position **0** (OFF)) to fade in the navigation support.

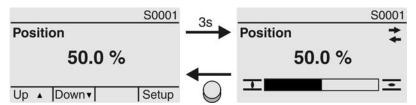
8.2.1. Feedback signals from actuator and valve

Display indications depend on the actuator version.

Valve position (S0001)

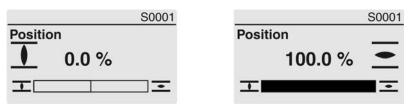
- S0001 on the display indicates the valve position in % of the travel.
- The bar graph display appears after approx. 3 seconds.
- When issuing an operation command, an arrow indicates the direction (OPEN/CLOSE).

Figure 58: Valve position and direction of operation



Reaching the preset end positions is additionally indicated via $\overline{\bot}$ (CLOSED) and $\overline{\succeq}$ (OPEN) symbols.

Figure 59: End position CLOSED/OPEN reached



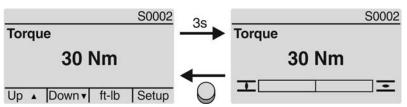
0% Actuator is in end position CLOSED100% Actuator is in end position OPEN

Torque (S0002)

S0002 on the display indicates the torque applied at the actuator output.

The bar graph display appears after approx. 3 seconds.

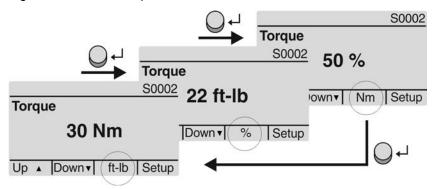
Figure 60: Torque



Select unit

The push button ← allows to select the unit displayed (percent %, Newton metre Nm or "foot-pound" ft-lb

Figure 61: Units of torque



Display in percent

100 % indication equals the max. torque indicated on the name plate of the actuator.

Example: Torque range on name plate = 20 - 60 Nm.

- 100 % corresponds to 60 Nm of nominal torque.
- 50 % corresponds to 30 Nm of nominal torque.

Operation commands (S0003)

The display S0003 indicates:

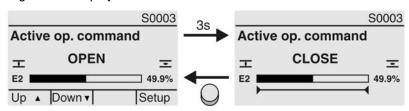
- active operation commands, like e.g.: Operation in direction CLOSE or in direction OPEN
- the actual value E2 as bar graph indication and as value between 0 and 100 %.
- for setpoint control (positioner): setpoint E1
- for stepping mode or for intermediate positions with operation profile: pivot points and operation behaviour of pivot points

The navigation support (bottom row) is faded out after approx. 3 seconds and the axis/axes for pivot point display are shown.

OPEN - CLOSE control

Active operation commands (OPEN, CLOSE, ...) are shown above the bar graph display. The figure below shows the operation command in direction CLOSE.

Figure 62: Display for OPEN - CLOSE control



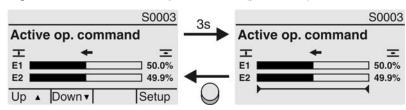
E2 Actual position value

Setpoint control

If the positioner is enabled and activated, the bar graph indication for E1 (position setpoint) is displayed.

The direction of the operation command is displayed by an arrow above the bar graph indication. The figure below shows the operation command in direction CLOSE.

Figure 63: Indication for setpoint control (positioner)



- E1 Position setpoint
- E2 Actual position value

Pivot point axis

The pivot points and their operation behaviour (operation profile) are shown on the pivot point axis by means of symbols.

The symbols are only displayed if at least one of the following functions is activated:

Operation profile M0294

Timer CLOSE M0156

Timer OPEN M0206

Figure 64: Examples: on the left pivot points (intermediate positions); on the right stepping mode



Table 26: Symbols along the pivot point axis

| Symbol | Pivot point (intermediate position) with operation profile | Stepping mode | |
|-------------|--|---|--|
| | Pivot point without reaction | End of stepping mode | |
| 1 | Stop during operation in direction CLOSE | Start of stepping mode in direction CLOSE | |
| • | Stop during operation in direction OPEN | Start of stepping mode in direction OPEN | |
| * | Stop during operation in directions OPEN and CLOSE | _ | |
| ◁ | Pause for operation in direction CLOSE | _ | |
| ⊳ | Pause for operation in direction OPEN | _ | |
| < | Pause for operation in directions OPEN and CLOSE | _ | |

8.2.2. Status indications according to AUMA classification

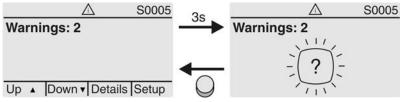
These indications are available if the parameter Diagnostic classific. M0539 is set to AUMA.

Warnings (S0005)

If a warning has occurred, the display shows S0005:

- · the number of warnings occurred
- a blinking question mark after approx. 3 seconds

Figure 65: Warnings



For further information, please also refer to <Corrective action>.

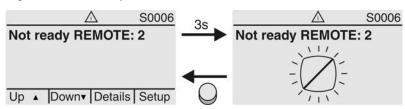
Not ready REMOTE (S0006)

The S0006 display shows indications of the Not ready REMOTE group.

If such an indication has occurred, the display shows \$0006:

- the number of indications occurred
- a blinking crossbar after approx. 3 seconds

Figure 66: Not ready REMOTE indications



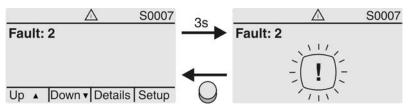
For further information, please also refer to <Corrective action>.

Fault (S0007)

Once a fault has occurred, the S0007 display shows:

- the number of faults occurred
- a blinking exclamation mark after approx. 3 seconds

Figure 67: Fault



For further information, please also refer to <Corrective action>.

8.2.3. Status indications according to NAMUR recommendation

These indications are available, if the parameter Diagnostic classific. M0539 is set to NAMUR.

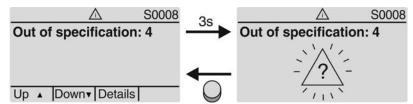
Out of Specification (S0008)

The S0008 indication shows out of specification indications according to NAMUR recommendation NE 107.

If such an indication has occurred, the display shows \$0008:

- the number of indications occurred
- a blinking triangle with question mark after approx. 3 seconds

Figure 68: Out of specification



For further information, please also refer to <Corrective action>.

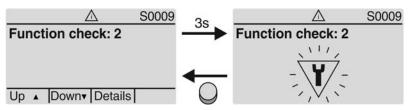
Function check (S0009)

The S0009 indication shows function check indications according to NAMUR recommendation NE 107.

If an indication has occurred via the function check, the display shows \$0009:

- the number of indications occurred
- a blinking triangle with a spanner after approx. 3 seconds

Figure 69: Function check



For further information, please also refer to <Corrective action>.

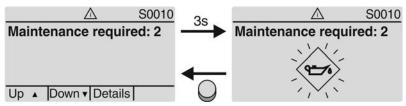
Maintenance required (S0010)

The S0010 indication shows maintenance indications according to NAMUR recommendation NE 107.

If such an indication has occurred, the display shows S0010:

- the number of indications occurred
- a blinking square with an oilcan after approx. 3 seconds

Figure 70: Maintenance required



For further information, please also refer to <Corrective action>.

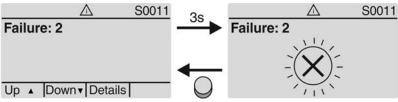
Failure (S0011)

The S0011 indication shows the causes of the failure indication according to NAMUR recommendation NE 107.

If such an indication has occurred, the display shows S0011:

- the number of indications occurred
- a blinking circle with a cross after approx. 3 seconds

Figure 71: Failure



For further information, please also refer to <Corrective action>.

8.3. Indication lights of local controls

Figure 72: Arrangement and signification of indication lights



- [1] Marking with symbols (standard)
- [2] Marking with figures 1 6 (option)
- 1 I End position CLOSED reached (blinking: operation in direction CLOSE)
- 2 Tc Torque fault CLOSE
- 3 M Motor protection tripped
- 4 To Torque fault OPEN
- 5 End position OPEN reached (blinking: operation in direction OPEN)
- 6 8 Bluetooth connection active

Modify indication light assignment (indications)

Different indications can be assigned to LEDs 1-5.

M ▶ Device configuration M0053

Local controls M0159

Indication light 1 (left) M0093

Indication light 2 M0094

Indication light 3 M0095

Indication light 4 M0096

Indicat. light 5 (right) M0097

Signal interm. pos. M0167

Defaut values (Europe):

Indication light 1 (left) = End p. CLOSED, blink

Indication light 2 = Torque fault CLOSE

Indication light 3 = Thermal fault

Indication light 4 = Torque fault OPEN

Indicat. light 5 (right) = End p. OPEN, blink

Signal interm. pos. = OPEN/CLOSED = Off

Further setting values:

Refer to Manual (Operation and setting).

8.4. Mechanical position indication (self-adjusting)

Figure 73: Mechanical position indicator



- [1] End position OPEN reached
- [2] End position CLOSED reached

Characteristics

- Independent of power supply
- Used as running indication: Indicator disc (with arrow >>>) rotates during actuator operation and continuously indicates the valve position
 (For "clockwise closing version", the arrow rotates in clockwise direction for operation in direction CLOSE)
- Indicates that end positions (OPEN/CLOSED) have been reached Arrow ⇒ points to symbol (OPEN) or (CLOSED)
- Self-adjusting when increasing the swing angle

8.5. Mechanical position indication via indicator mark (not self-adjusting)

Figure 74: Mechanical position indicator



- [1] End position OPEN reached
- [2] End position CLOSED reached
- [3] Indicator mark at cover

Characteristics

- Independent of power supply
- Indicates that end positions (OPEN/CLOSED) have been reached
 (Symbols (OPEN) (CLOSED) point to the indicator mark at cover)

9. Signals (output signals)

9.1. Signals via Profibus DP

Feedback signals via Profibus DP can be configured. Configuration is possible for both data structure and data contents.

Configuration is defined via the GSD file only.

Information

If required, download the GSD file (General Station Description) from the Internet: www.auma.com

For information on the feedback signals via Profibus DP and the configuration of the parameters via fieldbus interface, refer to Manual (Device integration fieldbus) Profibus DP.

9.2. Status signals via output contacts (digital outputs)

Conditions

Output contacts are only available if a parallel interface is provided in addition to the fieldbus interface.

Characteristics

Output contacts are used to send status signals (e.g. reaching the end positions, selector switch position, faults...) as binary signals to the control room.

Status signals only have two states: active or inactive. Active means that the conditions for the signal are fulfilled.

9.2.1. Assignment of outputs

The output contacts (outputs DOUT 1-6) can be assigned to various signals.

Required user level: Specialist (4) or higher.

M ▶ Device configuration M0053

I/O interface M0139
Digital outputs M0110
Signal DOUT 1 M0109

Default values:

Signal DOUT 1 = Fault

Signal DOUT 2 = End position CLOSED Signal DOUT 3 = End position OPEN Signal DOUT 4 = Selector sw. REMOTE Signal DOUT 5 = Torque fault CLOSE Signal DOUT 6 = Torque fault OPEN

9.2.2. Coding the outputs

The output signals Coding DOUT 1 – Coding DOUT 6 can be set either to high active or low active.

- High active = output contact closed = signal active
- Low active = output contact open = signal active

Signal active means that the conditions for the signal are fulfilled.

Required user level: Specialist (4) or higher.

M ▶ Device configuration M0053

I/O interface M0139
Digital outputs M0110
Coding DOUT 1 M0102

Default values:

Coding DOUT 1 = Low active
Coding DOUT 2-Coding DOUT 6 = High active

9.3. Analogue signals (analogue outputs)

Requirements Analogue signals are only available if additional input signals are provided.

Valve position Signal: E2 = 0/4 - 20 mA (galvanically isolated)

Designation in the wiring diagram: AOUT1 (position)

Torque feedback Signal: E6 = 0/4 - 20 mA (galvanically isolated)

Designation in the wiring diagram: AOUT2 (torque)

For further information on this topic, please refer to Manual (Operation and setting).

10. Commissioning (basic settings)

Set selector switch to position 0 (OFF).



Information: The selector switch is not a mains switch. When positioned to **0** (OFF), the actuator cannot be operated. The controls' power supply is maintained.

2. Switch on the power supply.

Information: Observe heat-up time for ambient temperatures below –30 °C.

3. Perform basic settings.

10.1. End stops in part-turn actuator



The following description applies for clockwise closing standard version.

Separate instructions are available for counterclockwise special version.

The internal end stops limit the swing angle. They protect the valve in case of limit switching failure during motor operation and serve the purpose as limitation for manual operation via handwheel. They may not be used for torque tripping in end positions during standard operation.

End stop setting is generally performed by the valve manufacturer **prior** to installing the valve into the pipework.



Exposed, rotating parts (discs/balls) at the valve!

Pinching and damage by valve or actuator.

- → End stops should be set by suitably qualified personnel only.
- → Never completely remove the setting screws [2] and [4] to avoid grease leakage.
- \rightarrow Observe dimension $T_{min.}$

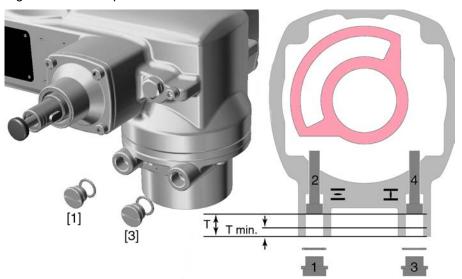
Information

The swing angle set in the factory is indicated on the name plate:
 Figure 75: Example: Swing angle on name plate



- The setting sequence depends on the valve:
 - Recommendation for butterfly valves: Set end stop CLOSED first.
 - Recommendation for ball valves: Set end stop OPEN first.

Figure 76: End stop



- [1] Screw plug for end stop OPEN
- [2] Setting screw for end stop OPEN
- [3] Screw plug for end stop CLOSED
- [4] Setting screw for end stop CLOSED

| Dimensions/sizes | 05.2 | 07.2 | 10.2 | 12.2 | 14.2 |
|-------------------|------|------|------|------|------|
| T (for 90°) | 17 | 17 | 20 | 23 | 23 |
| T _{min.} | 11 | 11 | 12 | 13 | 12 |

10.1.1. Set end stop CLOSED

- 1. Remove screw plug [3].
- 2. Move valve to end position CLOSED with handwheel.
- 3. If the valve end position is not reached:
 - → Slightly turn setting screw [4] counterclockwise until valve end position CLOSED can be safely set.
 - → Turning the setting screw [4] clockwise results in a smaller swing angle.
 - Turning the setting screw [4] counterclockwise results in a larger swing angle.



- 4. Turn setting screw [4] clockwise to the stop.
- This completes the setting of end stop CLOSED.
- 5. Check O-ring of screw plug for seat and condition, replace if damaged.
- 6. Fasten and tighten screw plug [1].

Having completed this procedure, the end position detection CLOSED can be set immediately.

10.1.2. Set end stop OPEN

Information In general, the end stop OPEN does not have to be set.

- 1. Remove screw plug [1].
- 2. Move valve to end position OPEN with handwheel.

- 3. If the valve end position is not reached:
 - → Slightly turn setting screw [2] counterclockwise until valve end position OPEN can be safely set.
 - → Turning the setting screw [2] clockwise results in a smaller swing angle.
 - → Turning the setting screw [2] counterclockwise results in a larger swing angle.





- 4. Turn setting screw [2] clockwise to the stop.
- This completes the setting of end stop OPEN.
- 5. Check O-ring of screw plug for seat and condition, replace if damaged.
- Fasten and tighten screw plug [1].

Having completed this procedure, the end position detection OPEN can be set immediately.

10.2. Type of seating: set

NOTICE

Valve damage due to incorrect setting!

- → The type of seating setting (limit or torque seating) must match the selection for the valve.
- → Only change the setting with prior consent of the valve manufacturer.
- M ▶ Customer settings M0041

Type of seating M0012

End position CLOSED M0086

End position OPEN M0087

Default value: Limit

Setting values:

Limit Seating in end positions via limit switching.

Torque Seating in end positions via torque switching.

Select main menu

1. Set selector switch to position **0** (OFF).



- 2. Press push button **C** Setup and hold it down for approx. 3 seconds.
- → Display goes to main menu and indicates: ► Display

Select parameter

- 3. Select parameter either:
 - → click via the menu M > to parameter, or
 - → via direct display: Press and enter ID M0086 or M0087
- Display indicates: End position CLOSED

CLOSE or OPEN

- 4. Use ▲ ▼ Up ▲ Down ▼ to select:
 - → End position CLOSED
 - → End position OPEN
- The black triangle ► indicates the current selection.

- 5. Press ← Ok.
- ➡ Display indicates the current setting: Limit or Torque
- → The bottom row of the display indicates either:
- Edit → continue with step 6
- Save → continue with step 10
- 6. Press ← Edit.
- → Display indicates: ► Specialist (4)

User login

7. Use ▲ ▼ Up ▲ Down ▼ to select user:

Information: Required user level: Specialist (4) or higher

- → The symbols have the following meaning:
- black triangle: ► = current setting
- white triangle: ▷ = selection (not saved yet)
- 8. Press ← Ok.
- → Display indicates: Password 0***
- 9. Enter password (→ enter password).
- The screen indicates the pre-set type of seating (►Limit or ►Torque) by means of a black triangle ►.

Change settings

- 10. Use ▲ ▼ Up ▲ Down ▼ to select new setting.
- The symbols have the following meaning:
- black triangle: ► = current setting
- white triangle: ▷ = selection (not saved yet)
- Confirm selection via ← Save.
- The setting for the type of seating is complete.
- Back to step 4 (CLOSED or OPEN): Press ← Esc.

10.3. Torque switching: set

Once the set torque is reached, the torque switches will be tripped (overload protection of the valve).

Information

The torque switches may also trip during manual operation.

NOTICE

Valve damage due to excessive tripping torque limit setting!

- → The tripping torque must suit the valve.
- → Only change the setting with the consent of the valve manufacturer.

M Þ

Customer settings M0041

Torque switching M0013

Trip torque CLOSE M0088

Trip torque OPEN M0089

Default value: According to order data

Setting range: Torque range according to actuator name plate

Select main menu

1. Set selector switch to position **0** (OFF).



- 2. Press push button **C** Setup and hold it down for approx. 3 seconds.
- ⇒ Display goes to main menu and indicates: ► Display

Select parameter

- 3. Select parameter either:
 - → click via the menu M > to parameter, or
 - → via direct display: press

 and enter ID M0088.
- Display indicates: Trip torque CLOSE

CLOSE or OPEN

- Use ▲ ▼ Up ▲ Down ▼ to select:
 - → Trip torque CLOSE
 - → Trip torque OPEN
 - The black triangle ► indicates the current selection.
- Press Ok.
- Display shows the set value.
- → The bottom row indicates: Edit Esc.
- ← Press Edit.
- → Display indicates:
- Specialist (4) → continue with step 7
- in bottom row Up ▲ Down ▼ Esc → continue with step 11

User login

7. Use ▲ ▼ Up ▲ Down ▼ to select user:

Information: Required user level: Specialist (4) or higher.

- → The symbols have the following meanings:
- black triangle: ► = current setting
- white triangle: ▷ = selection (not saved yet)
- Press Ok.
- Display indicates: Password 0***
- 9. Enter password (→ enter password).
- Display shows the set value.
- → The bottom row indicates: Edit Esc
- 10. ← Press Edit.

Change value

11. Enter new value for tripping torque via ▲ ▼ Up ▲ Down ▼.

Information: The adjustable torque range is shown in round brackets.

- 12. Save new value via ← Save.
- → The tripping torque is set.
- 13. Back to step 4 (CLOSED or OPEN): Press ← Esc.

Information

The following fault signals are issued if the torque setting performed has been reached **in mid-travel**:

 In the display of the local controls: Status indication S0007 Fault = Torque fault OPEN or Torque fault CLOSE

The fault has to be acknowledged before the operation can be resumed. The acknowledgement is made:

- 1. either by an operation command in the opposite direction.
 - For Torque fault OPEN: Operation command in direction CLOSE
 - For Torque fault CLOSE: Operation command in direction OPEN
- 2. or, in case the torque applied is lower than the preset tripping torque:
 - in selector switch position Local control (LOCAL) via push button RESET.
 - in selector switch position **Remote control** (REMOTE):
 - via the fieldbus, command reset., if the fieldbus is the active command source.
 - via a digital input (I/O interface) with RESET command if a digital input is configured for signal RESET and the I/O interface is the active command source.

10.4. Limit switching: set

NOTICE

Valve damage at valve/gearbox due to incorrect setting!

- → When setting with motor operation: Stop actuator **prior** to reaching end of travel (press STOP push button).
- → For limit seating, provide for sufficient backlash between end position and mechanical end stop due to potential overrun.

M > Customer settings M0041 Limit switching M0010 Set end pos.CLOSED? M0084 Set end pos. OPEN? M0085

Select main menu

1. Set selector switch to position **0** (OFF).



- 2. Press push button **C** and hold it down for approx. 3 seconds.
- → Display goes to main menu and indicates: ➤ Display

Select parameter

- Select parameter either:
 - → click via the menu M > to parameter, or
- → Display indicates: Set end pos.CLOSED?

CLOSED or OPEN

- 4. Select via ▲ ▼ Up ▲ Down ▼:
 - → Set end pos.CLOSED? M0084
 - → Set end pos. OPEN? M0085
- The black triangle ► indicates the current selection.
- Press ← Ok.
- → The display indicates either:
- Set end pos.CLOSED? CMD0009 → continue with step 9
- Set end pos. OPEN? CMD0010 → continue with step 12
- Specialist (4) → continue with step 6

User login

6. Use ▲ ▼ Up ▲ Down ▼ to select user:

Information: Required user level: Specialist (4) or higher

- → The symbols have the following meaning:
- black triangle: ► = current setting
- white triangle: ▷ = selection (not saved yet)
- 7. Press Ok to confirm selected user.
- Display indicates: Password 0***
- 8. Enter password (→ enter password).
- → The display indicates either:
- Set end pos.CLOSED? CMD0009 → continue with step 9
- Set end pos. OPEN? CMD0010 → continue with step 12

Set end position CLOSED CMD0009

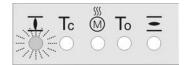
- 9. Set end position CLOSED again:
 - 9.1 For large strokes: Set selector switch in position **Local control** (LOCAL) and operate actuator in motor operation via push button (CLOSE) in direction of the end position.

Information: Stop actuator **before** reaching end of travel (press **STOP** push button to avoid damage.

- 9.2 Engage manual operation.
- 9.3 Turn handwheel until valve is closed.
- 9.4 Set selector switch to position **0** (OFF).
- Display indicates: Set end pos.CLOSED? Yes No

Confirm new end position

- 10. Press ✓ Yes to confirm new end position.
- Display indicates: End pos. CLOSED set!
- → The left LED is illuminated (standard version) and thus indicates that the end position CLOSED setting is complete.



- 11. Make selection:
 - → Edit → back to step 9: Set end position CLOSED "once again"
 - → Esc → back to step 4; either set end position OPEN or exit the menu.

Set end position OPEN CMD0010

- 12. Re-set end position OPEN:
 - 12.1 For large strokes: Set selector switch in position **Local control** (LOCAL) and operate actuator in motor operation via push button **⊆** (OPEN) in direction of the end position.

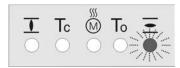
Information: Stop actuator **before** reaching end of travel (press **STOP** push button to avoid damage.

- 12.2 Engage manual operation.
- 12.3 Turn handwheel until valve is open.
- 12.4 Set selector switch to position 0 (OFF).
- Display indicates: Set end pos. OPEN? Yes No

Confirm new end position

- 13. Press

 ✓ Yes to confirm new end position.
- → Display indicates: End pos. OPEN set!
- → The right LED is illuminated (standard version) and thus indicates that the end position OPEN setting is complete.



- 14. Make selection:
 - → Edit → back to step 12: Set end position OPEN "once again"
 - → Esc → back to step 4; either set end position CLOSED or exit the menu.

Information If an end position cannot be set: Check the type of control unit in actuator.

10.5. Fieldbus address (slave address): set

M > Customer settings M0041
Profibus DP M0016
DP1 slave address M0098

DP2 slave address M0295

Default value: 126 **Setting range:** 0 – 126

Information

Parameter DP2 slave address is only available if redundancy (option) is available.

Select main menu

1. Set selector switch to position **0** (OFF).



- 2. Press push button **C** Setup and hold it down for approx. 3 seconds.
- → Display goes to main menu and indicates: ► Display

Set fieldbus address

- 3. Select parameter either:
 - → M ▷ (by clicking through the menu)
 - → or press **\(\)** and enter IDs M0098 or M0295 (direct selection)
- Display indicates: DP1 slave address
- 4. Select via ▲ ▼ Up ▲ Down ▼:
 - → DP1 slave address
 - → DP2 slave address
- → The black triangle ► indicates the current selection.
- Press ← Ok.
- → Display shows the set address.
- 6. The bottom row of the display indicates:
 - → Edit→ continue with step 7
 - → Up A Down V → continue with step 11
- 7. Press ← Edit.
- Display indicates: Observer (1)
- 8. Select access level via ▲ ▼ Up ▲ Down ▼, resulting in the following significations:
 - → black triangle: ► = current setting
 - → white triangle: ▷ = selection (not saved yet)

Information: Required access level: Specialist (4) or higher

- Press ← Ok.
- Display indicates: Password 0***
- 10. Enter password (→ enter password).
- Display shows the set address.
- 11. Enter new address via ▲ ▼ Up ▲ Down ▼.

Information: The address range is displayed in round brackets on the screen.

- 12. Confirm selection via ← Save.
- → The setting for the Profibus address is complete.

10.6. Test run

Only perform test run only once all settings previously described have been performed.

10.6.1. Direction of rotation at mechanical position indicator: check

NOTICE

Valve damage due to incorrect direction of rotation!

- → If the direction of rotation is wrong, switch off immediately (press STOP).
- → Eliminate cause, i.e. correct phase sequence for cable set wall bracket.
- → Repeat test run.

Information

Switch off before reaching the end position.

- 1. Move actuator manually to intermediate position or to sufficient distance from end position.
- 2. Switch on actuator in direction CLOSE and observe the direction of rotation on the mechanical position indication:
 - → For self-adjusting mechanical position indication:
 - The direction of rotation is correct if the actuator operates in direction
 CLOSE and arrow ⇒ turns clockwise in direction CLOSE (symbol 1).
 Figure 77: Direction of rotation ⇒ (for "clockwise closing" version")



- → For mechanical position indication via indicator mark: (not self-adjusting)
- The direction of rotation is correct if the actuator operation in direction
 CLOSE and the symbols ((□/⊥) turn counterclockwise:

Figure 78: Direction of rotation (for "clockwise closing version")



10.6.2. Limit switching: check

1. Set selector switch to position Local control (LOCAL).



- 2. Operate actuator using push buttons OPEN, STOP, CLOSE.
- → The limit switching is set correctly if (default indication):
- the yellow indication light/LED1 is illuminated in end position CLOSED
- the green indication light/LED5 is illuminated in end position OPEN
- the indication lights go out after travelling into opposite direction.
- → The limit switching is set incorrectly if:
- the actuator comes to a standstill before reaching the end position
- one of the red indication lights/LEDs is illuminated (torque fault)
- the status indication S0007 in the display signals a fault.
- 3. If the end position setting is incorrect: Reset limit switching.

11. Commissioning (settings in the actuator)

Figure 79: Mechanical position indicator (self-adjusting)



The actuator is supplied with the swing angle set in the factory in compliance with the order. The mechanical position indication is set to this swing angle.

If the factory swing angle is changed at a later date, the position indicator must be adapted to the new swing angle:

- Increasing the swing angle: The mechanical position indication automatically adjusts with the subsequent operation.
- Decreasing the swing angle: The mechanical position indication must be newly set (refer to the subsequent chapters).

Figure 80: Mechanical position indication via indicator mark (not self-adjusting)



In case the mechanical position indication integrated within the actuator is NOT self-adjusting, the switch compartment must be opened for mechanical position indication adjustment when commissioning.

11.1. Switch compartment: open/close

Figure 81: Open/close switch compartment



- [A] Mechanical position indication (self-adjusting)
- [B] Mechanical position indication via indicator mark

⚠ WARNING

Ignition of potentially explosive atmospheres caused by sparks!

Risk of death or serious injury!

- → Before opening the flameproof enclosure, ensure absence of gas and voltage.
- → Handle cover and housing parts with care.
- → Flameproof joints must neither be damaged nor soiled in any way.
- → Do not jam cover during fitting.

Open Close

- 1. Loosen screws [2] and remove cover [1] from the switch compartment.
- 2. Clean sealing faces of housing and cover.
- 3. Preserve joint surfaces with an acid-free corrosion protection agent.
- 4. Check whether O-ring [3] is in good condition, replace if damaged.
- 5. Apply a thin film of non-acidic grease (e.g. petroleum jelly) to the O-ring and insert it correctly.
- 6. Place cover [1] on switch compartment.
- 7. Fasten screws [2] evenly crosswise.

11.2. Mechanical position indicator (self-adjusting)

Figure 82: Mechanical position indicator (self-adjusting)



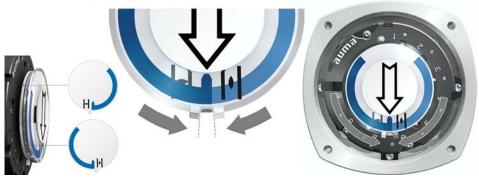
The self-adjusting mechanical position indicator shows the valve position by means of an arrow \Longrightarrow . When correctly set, the arrow points to symbol $\stackrel{\frown}{=}$ (OPEN) or $\stackrel{\frown}{\perp}$ (CLOSED) in the end positions.

Information

The position indications is housed in the actuator switch compartment. Opening the switch compartment for manual setting is only necessary if the gear stage setting must be modified of if the factory settings of predefined end position CLOSED (or OPEN) must be adapted when commissioning.

11.2.1. Mechanical position indicator: set

- 1. Move valve to end position CLOSED.



- 3. Move actuator to end position OPEN.
- The arrow ⇒ rotates in direction OPEN driving the indicator disc with symbol
 (OPEN) until the actuator stops in position OPEN.

Figure 84: Operation in direction OPEN (left) and position OPEN (right)



- 4. Check settings:
- The setting of the mechanical position indicator is correct if the angle between the symbols (OPEN) and (CLOSED) ranges between approx. 120° and 280°.
- → If the indicator is rotated too far (more than 280°) or if the angle is too small (below 120°), adapt the gear stage setting to the actuator swing angle. Refer to <Gear stage of the reduction gearing: test/set>.

11.2.2. Gear stage of the reduction gearing: test/set

The test/setting is only required if the mechanical position indicator cannot be correctly set or if another swing angle range is ordered subsequently, for example, 120° ±15° instead of 90° ±15° (replacement by the AUMA Service only).

1. Refer to table and check if swing angle corresponds to the setting of the reduction gearing (stages 1– 9).

Table 27:

| Actuator swing angle and suitable reduction gearing setting | | | | |
|---|-------------------|---------|---------|---------|
| | SQ 05.2 / SQ 07.2 | SQ 10.2 | SQ 12.2 | SQ 14.2 |
| 30° +/–15° | 2 | 2 | 3 | 4 |
| 60° +/–15° | 3 | 3 | 4 | 5 |
| 90° +/–15° | 3 | 3 | 4 | 6 |
| 120° +/–15° | 3 | 4 | 5 | 6 |
| 150° +/–15° | 4 | 4 | 5 | 6 |
| 180° +/–15° | 4 | 4 | 5 | 7 |
| 210° +/–15° | 4 | 5 | 6 | 7 |
| 290° +/–70° | 5 | 5 | 6 | 7 |

2. To modify settings, lift the lever at the reduction gearing and engage at the selected stage.

Figure 85: Set reduction gearing



11.3. Mechanical position indication via indicator mark (not self-adjusting)

Figure 86: Mechanical position indication via indicator mark



The mechanical position indicator shows the valve position via two indicator discs with symbols \subseteq (OPEN) and $\boxed{\bot}$ (CLOSED). When correctly set, the symbols OPEN/CLOSED point to the indicator mark \blacktriangle at the cover in the end positions.

Setting elements

The position indications is housed in the actuator switch compartment. The switch compartment must be opened to perform any settings. Refer to <Switch compartment: open/close>.

11.3.1. Mechanical position indicator: set

- ✓ If options (e.g. potentiometer, position transmitter) are available: Only set mechanical position indication once all optional equipment have been successfully set.
- 1. Move valve to end position CLOSED.



- 3. Move actuator to end position OPEN.



- 5. Move valve to end position CLOSED again.
- 6. Check settings:

If the symbol $\underline{\mathbf{I}}$ (CLOSED) is no longer in alignment with $\underline{\mathbf{A}}$ mark on the cover: \rightarrow Repeat setting procedure.

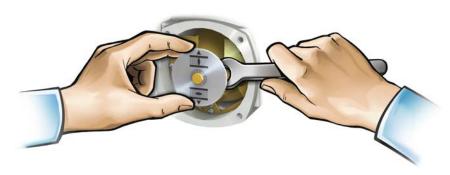
11.3.2. Gear stage of the reduction gearing: test/set

This test/setting is only required if a different swing angle is subsequently required:

Information

The adjustable swing angle range is available in the order-related technical data sheet (e.g. " 90° +/ -15° ").

1. Pull off indicator disc using a spanner as lever if required.



2. Refer to table and check if swing angle of the actuator corresponds to the setting of the reduction gearing (stages 1–9).

If the setting is **not correct**: continue with step 4.

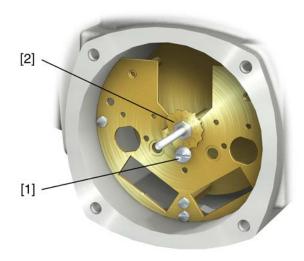
If the setting is correct: continue with step 7.

Table 28:

| Actuator swing angle and suitable reduction gearing setting | | | | |
|---|-------------------|---------|---------|---------|
| | SQ 05.2 / SQ 07.2 | SQ 10.2 | SQ 12.2 | SQ 14.2 |
| 30° +/–15° | 2 | 2 | 3 | 4 |
| 60° +/–15° | 3 | 3 | 4 | 5 |
| 90° +/–15° | 3 | 3 | 4 | 6 |
| 120° +/–15° | 3 | 4 | 5 | 6 |
| 150° +/–15° | 4 | 4 | 5 | 6 |
| 180° +/–15° | 4 | 4 | 5 | 7 |
| 210° +/–15° | 4 | 5 | 6 | 7 |
| 290° +/-70° | 5 | 5 | 6 | 7 |

- 3. Loosen screw [1].
- 4. Set crown wheel [2] to desired stage according to table.
- 5. Tighten screw [1].
- 6. Place indicator disc on shaft.
- 7. Set mechanical position indicator.

Figure 87: Control unit with reduction gearing



- [1] Screw
- [2] Crown wheel

12. Corrective action

12.1. Faults during commissioning

Table 29:

| Faults during operation/commissioning | | | | |
|--|---|--|--|--|
| Fault | Description/cause | Remedy | | |
| Mechanical position indicator cannot be set. | Reduction gearing is not suitable for actuator swing angle. | Set gear stage of the reduction gearing. The control unit might have to be exchanged. | | |
| ical limit switching, actuator operates | The overrun was not considered when setting the limit switching. The overrun is generated by the inertia of both the actuator and the valve and the delay time of the actuator controls. | from switching off until complete standstill. | | |

12.2. Fault indications and warning indications

Faults interrupt or prevent the electrical actuator operation. In the event of a fault, the display backlight is red.

Warnings have no influence on the electrical actuator operation. They only serve for information purposes. The display remains white.

Collective signals include further indications. They can be displayed via the **←** Details push button. The display remains white.

Table 30:

| Faults and warnings via status indications in the display | | | |
|---|--|---|--|
| Indication on display | Description/cause | Remedy | |
| S0001 | Instead of the valve position, a status text is displayed. | For a description of the status texts, refer to Manual (Operation and setting). | |
| S0005 Warnings | Collective signal 02: Indicates the number of active warnings. | For indicated value > 0: Press push button ← Details. For details, refer to <warnings and="" of="" out="" specification=""> table.</warnings> | |
| S0006 Not ready REMOTE | Collective signal 04: Indicates the number of active signals. | For indicated value > 0: Press push button ← Details. For details, refer to <not and="" check="" function="" ready="" remote=""> table.</not> | |
| S0007 Fault | Collective signal 03: Indicates the number of active faults. The actuator cannot be operated. | For indicated value > 0: Press push button ← Details to display a list of detailed indications. For details, refer to <faults and="" failure=""> table.</faults> | |
| S0008 Out of specification | Collective signal 07: Indication according to NAMUR recommendation NE 107 Actuator is operated outside the normal operation conditions. | For indicated value > 0: Press push button ← Details. For details, refer to <warnings and="" of="" out="" specification=""> table.</warnings> | |
| S0009 Function check | Collective signal 08: Indication according to NAMUR recommendation NE 107 The actuator is being worked on; output signals are temporarily invalid. | For indicated value > 0: Press push button ← Details. For details, refer to <not and="" check="" function="" ready="" remote=""> table.</not> | |
| S0010 Maintenance required | Collective signal 09: Indication according to NAMUR recommendation NE 107 Recommendation to perform maintenance. | For indicated value > 0: Press push button ← Details to display a list of detailed indications. | |
| S0011 Failure | Collective signal 10: Indication according to NAMUR recommendation NE 107 Actuator function failure, output signals are invalid | For indicated value > 0: Press push button Details to display a list of detailed indications. For details, refer to <faults and="" failure=""> table.</faults> | |

Table 31:

| Marriage and Out of angel | liantinu. | |
|-----------------------------------|--|---|
| Warnings and Out of specif | | |
| Indication on display | Description/cause | Remedy |
| Config. warning | Collective signal 06: Possible cause: Configuration setting is incorrect. The device can still be operated with restrictions. | Press push button ← Details to display a list of individual indications. For a description of the individual signals, refer to Manual (Operation and setting). |
| Internal warning | Collective signal 15: Device warnings The device can still be operated with restrictions. | Press push button ← Details to display a list of individual indications. For a description of the individual signals, refer to |
| 24 V DC external | The external 24 V DC voltage supply of the controls | Manual (Operation and setting). Check 24 V DC voltage supply. |
| | has exceeded the power supply limits. | |
| Wrn op.mode run time | Warning on time max. running time/h exceeded | Check modulating behaviour of actuator. Check parameter Perm. run time M0356, re-set if required. |
| Wrn op.mode starts | Warning on time max. number of motor starts (starts) exceeded | Check modulating behaviour of actuator. Check parameter Permissible starts M0357, reset if required. |
| Failure behav. active | The failure behaviour is active since all required setpoints and actual values are incorrect. | Verify signals: Setpoint E1 Actual value E2 Actual process value E4 Check connection to master. Check (clear) status of master. |
| Wrn input AIN 1 | Warning: Loss of signal analogue input 1 | Check wiring. |
| Wrn input AIN 2 | Warning: Loss of signal analogue input 2 | Check wiring. |
| Wrn setpoint position | Warning: Loss of signal setpoint position Possible causes: For an adjusted setpoint range of e.g. 4 – 20 mA, the input signal is 0 (signal loss). For a setpoint range of 0 – 20 mA, monitoring is not possible. | Check setpoint signal. |
| Op. time warning | The set time (parameter Perm.op. time, manual M0570) has been exceeded. The preset operating time is exceeded for a complete travel from end position OPEN to end position CLOSED. | The warning indications are automatically cleared once a new operation command is executed. Check valve. Check parameter Perm.op. time, manual M0570. |
| Wrn controls temp. | Temperature within controls housing too high. | Measure/reduce ambient temperature. |
| Time not set | Real time clock has not yet been set. | Set time. |
| RTC voltage | Voltage of the RTC button cell is too low. | Replace button cell. |
| PVST fault | Partial Valve Stroke Test (PVST) could not be successfully completed. | Check actuator (PVST settings). |
| PVST abort | Partial Valve Stroke Test (PVST) was aborted or could not be started. | Perform RESET or restart PVST. |
| Wrn no reaction | No actuator reaction to operation commands within the set reaction time. | Check movement at actuator.Check parameter Reaction time M0634. |
| Wrn FOC ¹⁾ | Optical receiving signal (channel 1) incorrect (no or insufficient Rx receive level) or RS-485 format error (incorrect bit(s)) | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |
| Wrn FO cable budget ¹⁾ | Warning: FO cable system reserve reached (critical or permissible Rx receive level) | Check/repair FO cables. |
| Wrn FOC connection ¹⁾ | Warning FO cable connection is not available. | Fit FO cable connection. |
| Torque wrn OPEN | Limit value for torque warning in direction OPEN exceeded. | Check parameter Wrn torque OPEN M0768, re-set if required. |
| Torque wrn CLOSE | Limit value for torque warning in direction CLOSE exceeded. | Check parameter Wrn torque CLOSE M0769, reset if required. |
| | | |

| Warnings and Out of specification | | | | |
|-----------------------------------|---|---|--|--|
| Indication on display | Description/cause | Remedy | | |
| SIL fault ²⁾ | SIL sub-assembly fault has occurred. | Refer to separate Manual Functional Safety. | | |
| PVST required | Execution of PVST (Partial Valve Stroke Tests) is required. | | | |
| Maintenance required | Maintenance is required. | | | |

- 1) 2) For actuator controls with FOC connection
- For actuators controls in SIL version

Table 32:

| Faults and Failure | | |
|-----------------------|---|---|
| Indication on display | Description/cause | Remedy |
| Configuration error | Collective signal 11: Configuration error has occurred. | Press push button □ Details to display a list of individual indications. For a description of the individual signals, refer to Manual (Operation and setting). |
| Config. error REMOTE | Collective signal 22: Configuration error has occurred. | Press push button Details to display a list of individual indications. For a description of the individual signals, refer to Manual (Operation and setting). |
| Internal error | Collective signal 14: Internal error has occurred. | AUMA service Press push button Details to display a list of individual indications. For a description of the individual signals, refer to Manual (Operation and setting). |
| Torque fault CLOSE | Torque fault in direction CLOSE | Perform one of the following measures: Issue operation command in direction OPEN. Set selector switch to position Local control (LOCAL) and reset fault indication via push button RESET. Execute reset command via fieldbus. |
| Torque fault OPEN | Torque fault in direction OPEN | Perform one of the following measures: Issue operation command in direction CLOSE. Set selector switch to position Local control (LOCAL) and reset fault indication via push button RESET. Execute reset command via fieldbus. |
| Phase fault | When connecting to a 3-ph AC system and with internal 24 V DC supply of the electronics: Phase 2 is missing. When connecting to a 3-ph or 1-ph AC system and with external 24 V DC supply of the electronics: One of the phases L1, L2 or L3 is missing. | Test/connect phases. |
| Incorrect phase seq | The phase conductors L1, L2 and L3 are connected in the wrong sequence. Only applicable if connected to a 3-ph AC system. | Correct the sequence of the phase conductors L1, L2 and L3 by exchanging two phases. |
| Mains quality | Due to insufficient mains quality, the controls cannot detect the phase sequence (sequence of phase conductors L1, L2 and L3) within the pre-set time frame provided for monitoring. | Check mains voltage. For 3-phase/1-phase AC current, the permissible variation of the mains voltage is ±10 % (option ±30 %). The permissible variation of the mains voltage is ±5 % Check parameter Tripping time M0172, extend time frame if required. |

| Faults and Failure | | | |
|------------------------------------|--|--|--|
| Indication on display | Description/cause | Remedy | |
| Thermal fault | Motor protection tripped | Cool down, wait. If the fault indication display persists after cooling down: Set selector switch to position Local control (LOCAL) and reset fault indication via push button RESET. Execute reset command via fieldbus. Check fuses. | |
| Fault no reaction | No actuator reaction to operation commands within the set reaction time. | Check movement at actuator. | |
| Poti Out of Range | Potentiometer is outside the permissible range. | Check device configuration: Parameter Low limit Uspan M0832 must be less than parameter Volt.level diff. potent. M0833. | |
| LPV not ready ¹⁾ | LPV: Lift Plug Valve function The master actuator signals a fault | | |
| Wrn input AIN 1 | Loss of signal analogue input 1 | Check wiring. | |
| Wrn input AIN 2 | Loss of signal analogue input 2 | Check wiring. | |
| Incorrect rotary direct. | Contrary to the configured direction of rotation and the active operation command, the motor turns into the wrong direction. | | |
| FQM collective fault ²⁾ | Collective signal 25: | Press push button ♣ Details to display a list of individual indications. For a description of the individual signals, refer to Manual (Operation and setting). | |

- For lift plug valve product variant For actuators equipped with fail safe unit 1) 2)

Table 33:

| Table 33: | | | | |
|--|---|---|--|--|
| Not ready REMOTE and Function check (collective signal 04) | | | | |
| Indication on display | Description/cause | Remedy | | |
| _ · | Collective signal 13: Possible causes: Several operation commands (e.g. OPEN and CLOSE simultaneously, or OPEN and SET-POINT operation simultaneously) A setpoint is present and the positioner is not active | Check operation commands (reset/clear all operation commands and send one operation command only). Set parameter Positioner to Function active. Check setpoint. Press push button □ Details to display a list of individual indications. For a description of the individual signals, refer to Manual (Operation and setting). | | |
| Sel. sw. not REMOTE | Selector switch is not in position REMOTE. | Set selector switch to position REMOTE. | | |
| Service active | Operation via service interface (Bluetooth) and AUMA CDT service software. | Exit service software. | | |
| Disabled | Actuator is in operation mode Disabled. | Check setting and status of function <local controls="" enable="">.</local> | | |
| EMCY stop active | The EMERGENCY stop switch has been operated. The motor control power supply (contactors or thyristors) is disconnected. | Enable EMERGENCY stop switch. Reset EMERGENCY stop state by means of Reset command. | | |
| | Operation mode EMERGENCY is active (EMER-GENCY signal was sent). 0 V are applied at the EMERGENCY input. | Detect cause for EMERGENCY signal. Verify failure source. Apply +24 V DC at EMERGENCY input. | | |
| I/O interface | The actuator is controlled via the I/O interface (parallel). $ \\$ | Check I/O interface. | | |
| Handwheel active | Manual operation is activated. | Start motor operation. | | |

| Not ready REMOTE and Function check (collective signal 04) | | | | |
|--|--|---|--|--|
| Indication on display | Description/cause | Remedy | | |
| FailState fieldbus | Fieldbus connection available, however no process data transmission by the master. | Verify master configuration | | |
| Local STOP | A local STOP is active. Push button STOP of local controls is operated. | Release push button STOP. | | |
| Interlock OPEN + CLOSE | An interlock is active. | Check interlock signal. | | |
| Interlock bypass | By-pass function is interlocked. | Check states of main and by-pass valve. | | |
| PVST active | Partial Valve Stroke Test (PVST) is active. | Wait until PVST function is complete. | | |
| SIL function active ¹⁾ | SIL function is active | | | |

¹⁾ For actuators controls in SIL version

12.3. Fuses

12.3.1. Fuses within the actuator controls

F1/F2 Table 34:

| Primary fuses F1/F2 (for power supply unit) | | | | |
|--|---------------|---------------|--|--|
| G fuse | F1/F2 | AUMA art. no. | | |
| Size | 6.3 x 32 mm | | | |
| Reversing contactors Power supply ≤ 500 V | 1 A T; 500 V | K002.277 | | |
| Reversing contactors Power supply > 500 V | 2 A FF; 690 V | K002.665 | | |
| Thyristor units for motor power up to 1.5 kW | 1 A T; 500 V | K002.277 | | |
| Thyristor units for motor power up to 3.0 kW | | | | |
| Thyristor units for motor power up to 5.5 kW | | | | |

F3 Internal 24 V DC supply

Table 35:

| Secondary fuses F3 (internal 24 V DC supply) | | |
|--|----------------|---------------|
| G fuse according to IEC 60127-2/III | F3 | AUMA art. no. |
| Size | 5 x 20 mm | |
| Voltage output (power supply unit) = 24 V | 2.0 A T; 250 V | K006.106 |
| Voltage output (power supply unit) = 115 V | 2.0 A T; 250 V | K006.106 |

F4 Table 36:

| Secondary fuse F4 (internal AC supply) ¹⁾ | | |
|--|-----------------|---------------|
| G-fuse according to IEC 60127-2/III | F4 | AUMA art. no. |
| Size | 5 x 20 mm | |
| Voltage output (power supply unit) = 24 V | 1.25 A T; 250 V | K001.184 |
| Voltage output (power supply unit) = 115 V | _ | — |

Fuse for: Switch compartment heater, reversing contactor control, PTC tripping device (at 24 V AC only), at 115 V AC also control inputs OPEN, STOP, CLOSE

F5 Automatic reset fuse as short-circuit protection for external 24 V DC supply for customer (see wiring diagram)

12.3.2. Fuse replacement

12.3.2.1. Replace fuses F1/F2

Information: Only valid for version with electrical connection of KES type, KT type or KL type

⚠ DANGER

Electric shock due to presence of hazardous voltage!

Death or serious injury.

- → Disconnect device from the mains before opening.
- 1. Remove electrical connection from actuator controls.

Figure 88:

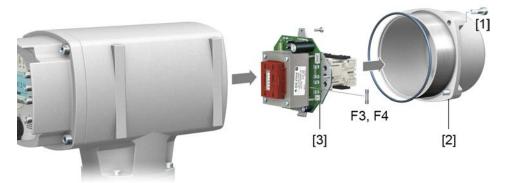


Pull fuse holder out of pin carrier, open fuse cover and replace old fuses by new ones.

12.3.2.2. Test/replace fuses F3/F4

Information: For version with electrical connection type KP/KPH, the fuses (F1/F2) are also located on the PSU board.

1. Loosen screws [1] and remove cover [2] on the rear of the actuator controls. Figure 89:



Check fuses.

2. The power supply unit has measuring points (solder pins) allowing to perform a resistance (continuity) measurement:

Table 37:

| Checking | Measuring points |
|----------|------------------|
| F1 | MTP1 – MTP2 |
| F2 | MTP3 – MTP4 |
| F3 | MTP5 – MTP6 |
| F4 | MTP7 – MTP8 |

3. To replace defective fuses: Carefully loosen power supply unit [3] and pull out. (The fuses are on the equipped part of the power supply board.)

NOTICE

Cable damage due to pinching!

Risk of functional failures.

→ Carefully assemble power supply unit to avoid pinching the cables.

12.3.3. Motor protection (thermal monitoring)

In order to protect against overheating and impermissibly high surface temperatures at the actuator, PTC thermistors or thermoswitches are embedded in the motor winding. Motor protection trips as soon as the max. permissible winding temperature has been reached.

The actuator is switched off and the following signals are given:

- LED 3 (motor protection trippped) on the local controls is illuminated.
- The status indications S0007 or S0011 Failure display a fault.
 The fault Details is displayed when selecting Thermal fault.

The motor has to cool down before operation can be resumed.

Depending on the parameter setting (motor protection behaviour), the fault signal is either automatically reset or the fault signal has to be acknowledged.

The acknowledgement is made:

- in selector switch position Local control (LOCAL) via push button RESET.
- In selector switch position **Remote control** (REMOTE) with Reset command via fieldbus.

Proof-test motor protection

The functionality of the motor protection must be verified at the latest when performing the maintenance (refer to chapter <Servicing and maintenance>).

The test is performed by simulating the motor protection signal via actuator controls local controls:

Required user level: Specialist (4) or higher.

M ▶ Diagnostics M0022

TMS proof test M1950

Test procedure:

- Set selector switch to position 0 (OFF).
- 2. Return to the main menu and select the simulation value in parameter TMS proof test M1950: Select Thermal test.
- 3. Activate motor protection simulation: Press Ok push button. The safety function is correct if no fault signal is displayed.
- 4. Reset simulation: Press Ok push button or exit the simulation menu and reset the selector switch to its initial position.

13. Servicing and maintenance

Damage caused by inappropriate maintenance!

- → Servicing and maintenance must be carried out exclusively by suitably qualified personnel having been authorised by the end user or the contractor of the plant. Therefore, we recommend contacting our service.
- ightarrow Only perform servicing and maintenance tasks when the device is switched off.

AUMA Service & Support

AUMA offers extensive service such as servicing and maintenance as well as customer product training. For the contact addresses, refer to our website (www.auma.com).

13.1. Preventive measures for servicing and safe operation

The following actions are required to ensure safe device operation:

6 months after commissioning and then once a year

- Carry out visual inspection:
 - Cable entries, cable glands, blanking plugs, etc. have to be checked for correct fit and sealing. If required, tighten cable glands and blanking plugs with torque in compliance with the manufacturer's specifications.
 - Check actuator for damage as well as for grease or oil leakage.
- When deployed in areas where dust formation represents a potential explosion hazard, perform visual inspection for deposit of dirt or dust on a regular basis. Clean devices if required.
- Check fastening screws between actuator and gearbox/valve for tightness. If required, fasten screws while applying the tightening torques as indicated in chapter <Assembly>.
- When rarely operated: Perform test run.

For enclosure protection IP68

After submersion:

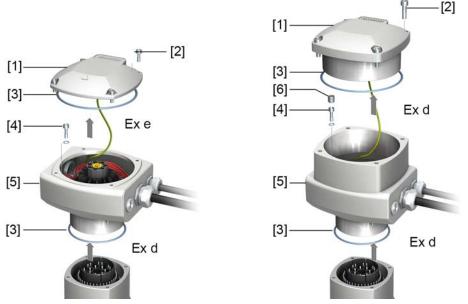
- Check actuator.
- In case of ingress of water, locate leaks and repair. Dry device correctly and check for proper function.

13.2. Disconnection from the mains

If the device must be dismantled, e.g. for service purposes, it can be isolated from the mains without having to remove the wiring at the electrical connection.

13.2.1. Disconnection from the mains with KT/KM electrical connection

Figure 90: KT/KM electrical connection



- [1] Cover
- [2] Screws for cover
- [3] O-ring
- [4] Screws (with gaskets) within connection frame
- [5] Connection frame
- [6] Grub screws within connection frame



Ignition of potentially explosive atmospheres caused by sparks!

Risk of death or serious injury!

- → Before opening the flameproof enclosure, ensure absence of gas and voltage.
- → Handle cover and housing parts with care.
- → Flameproof joints must neither be damaged nor soiled in any way.
- → Do not jam cover during fitting.

Removing the plug:

- 1. Loosen the screws [2].
- 2. Remove cover [1].
- 3. For versions with terminal compartment in type of protection Ex d (flameproof enclosure): Remove grub screws [6] inside the connection frame.
- 4. Loosen screws [4] inside the connection frame.
- 5. Remove electrical connection.

Fitting the plug/socket connector:

- 6. Clean sealing faces of plug/socket connector, cover and housing.
- 7. Preserve joint surfaces with an acid-free corrosion protection agent.
- 8. Check whether O-rings [3] are in good condition, replace if damaged.
- 9. Apply a thin film of non-acidic grease (e.g. petroleum jelly) to the O-rings and insert them correctly.
- 10. Fit electrical connection (connection frame) and fasten screws [4] (with gaskets) evenly crosswise.
- 11. For versions with terminal compartment in type of protection Ex d (flameproof enclosure): Fasten grub screws [6] (tightening torque approx. 10 Nm).

Information: The flameproof enclosure is only guaranteed provided the grub screws are fastened [6].

12. Fit cover [1] and fasten screws [2] evenly crosswise.

13.2.2. Disconnection from the mains with KP/KPH and KES electrical connection

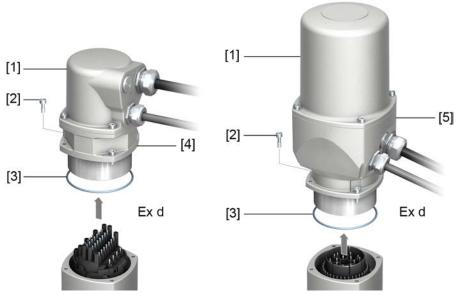
⚠ WARNING

Ignition of potentially explosive atmospheres caused by sparks!

Risk of death or serious injury!

- ightarrow Before opening the flameproof enclosure, ensure absence of gas and voltage.
- → Handle cover and housing parts with care.
- ightarrow Flameproof joints must neither be damaged nor soiled in any way.
- → Do not jam cover during fitting.

Figure 91: KP/KPH and KES electrical connection



- [1] Cover
- [2] Screws for housing
- [3] O-ring
- [4] Plug-in frame (KP/KPH)
- [5] Connection frame (KES)

Removing the plug:

- 1. Loosen the screws [2].
- 2. Remove electrical connection.
- → Cover [1] and plug-in type frame [4] or connection frame [5] remain together.
- 3. Seal open plug/socket connection, e.g. using AUMA protection cover and parking frame.

Fitting the plug/socket connector:

- 4. Clean sealing faces of plug/socket connector and housing.
- 5. Preserve joint surfaces with an acid-free corrosion protection agent.
- 6. Check whether O-ring [3] is in good condition, replace if damaged.
- 7. Apply a thin film of non-acidic grease (e.g. petroleum jelly) to the O-ring and insert it correctly.
- 8. Replace electrical connection and fasten screws evenly crosswise.

13.3. Maintenance

Maintenance intervals

In compliance with EN 60079-17, Ex certified products either require repeated testing at an interval of 3 years or continuous monitoring by trained personnel.

Manual operation

During maintenance, the mechanical parts of the handwheel activation, in particular motor coupling and retaining spring, must be checked. Replace the parts in case of visible wear.

Lubrication

- In the factory, the gear housing is filled with grease.
- Additional lubrication of the gear housing is not required during operation.
- Grease change is performed during maintenance
 - Generally after 4 to 6 years for modulating duty.
 - Generally after 6 to 8 years if operated frequently (open-close duty).
 - Generally after 10 to 12 years if operated infrequently (open-close duty).
- We recommend replacing the seals when changing the grease.

Notes relating to maintenance

- Perform visual inspection of actuator and mounted accessories. Ensure that no outside damage, changes or leakage of grease and oil are visible.
- Check actuator for unusual running or grinding noise or vibration which might be an indication of bearing or gear damage.
- Electrical connection cables must be placed properly and in perfect condition.
- Thoroughly touch up any possible damage to painting to prevent corrosion.
 Original paint in small quantities can be supplied by AUMA.
- Cable entries, cable glands, plugs etc. have to be checked for correct tightness and sealing. Consider torques according to manufacturer's details. If required, replace the components. Only use components having an own EU type examination certificate.
- Check whether Ex connections are fastened correctly.
- Take care of possible discolouration of the terminals and wires. This would indicate an increased temperature.
- For Ex housings, pay special attention to a possible collection of water. This
 may originate from "breathing" due to severe temperature variations (e. g.
 change of night and day), from damaged seals etc. Remove any water immediately.
- The process temperature range must be within the range of the specified ambient temperature.
- Check the flame path gaps of flameproof enclosures for dirt and corrosion.
- Since the dimensions of all flameproof joints are strictly defined and inspected, no mechanical work (such as grinding) shall be performed on them. The joint surfaces have to be cleaned chemically (e. g. with Esso-Varsol).
- Consult manufacturer for indications regarding flameproof joints.
- Repair interventions on flameproof joints is not permitted.
- Prior to fitting, preserve joint surfaces with an acid-free corrosion protection agent (e. g. Esso Rust-BAN 397).
- Ensure that all housing covers are handled carefully and that the seals are checked.
- All cable and motor protection components have to be checked.
- If defects impairing the safety are detected during maintenance, repair measures have to be initiated without delay.
- Any kind of surface coating for the joint surfaces is not permitted.
- When replacing parts, sealing elements, etc. only original spare parts shall be used.

13.4. Disposal and recycling

Our devices have a long lifetime. However, they have to be replaced at one point in time. The devices have a modular design and may, therefore, easily be separated and sorted according to materials used, i.e.:

- Electronic scrap
- Various metals
- Plastic materials
- Greases and oils

The following generally applies:

- Greases and oils are hazardous to water and must not be released into the environment.
- Arrange for controlled waste disposal of the disassembled material or for separate recycling according to materials.
- Observe the national regulations for waste disposal.

14. Technical data

Information

The following tables include standard and optional features. For detailed information on the customer-specific version, refer to the order-related data sheet. The technical data sheet can be downloaded from the Internet in both German and English at http://www.auma.com (please state the order number).

14.1. Technical data Part-turn actuator

| · | Refer to name | | |
|--|---|---|--|
| rtificates and standards (| | Refer to name plate | |
| | Certificates are attached to the device. All standards applied and their respective issues are indicated on these certificates. | | |
| rticular conditions of use | The particular conditions of use are listed on the certificates supplied. | | |
| Type of duty (Part-turn actuators for open-close duty) | | With 3-phase AC motor: Short-time duty S2 - 15 min, classes A and B according to EN 15714-2 With 1-phase AC motor: Short-time duty S2 - 10 min, classes A and B according to EN 15714-2 | |
| F | For nominal voltage and +40 °C ambient temperature and at run torque load. | | |
| pe of duty art-turn actuators for modulating y) | Standard: | With 3-phase AC motor: Intermittent duty S4 - 25 %, class C according to EN 15714-2 With 1-phase AC motor: Intermittent duty S4 - 20 %, class C according to EN 15714-2 | |
| C | Option: | With 3-phase AC motor: Intermittent duty S4 - 50 %, class C according to EN 15714-2 | |
| ı | For nominal v | roltage and +40 °C ambient temperature and at modulating torque load. | |
| tors | Standard: | 3-phase AC asynchronous motor, type IM B9 according to IEC 60034-7, IC410 cooling procedure according to IEC 60034-6 | |
| C | Option: | 1-phase AC motor with integral permanent split capacitor (PSC), type IM B9 according to IEC 60034-7, IC410 cooling procedure according to IEC 60034-6 | |
| | Refer to motor name plate Permissible variation of mains voltage: ±10 % Permissible variation of mains frequency: ±5 % (for 3-phase and 1-phase AC current) | | |
| ervoltage category (| Category III according to IEC 60364-4-443 | | |
| ulation class | Standard: | F, tropicalized | |
| (| Option: | H, tropicalized | |
| tor protection | Standard: | PTC thermistors (according to DIN 44082) | |
| | Option: | Options apply for open-close duty only Thermoswitches (NC) in the actuator and thermal overload relay in controls | |
| tor heater (option) | Voltages: | 110 – 120 V AC, 220 – 240 V AC or 380 – 480 V AC 110 – 120 V AC, 220 – 240 V AC | |
| ı | Power: | 12.5 W | |
| ing angle | Standard: | 75° to < 105° adjustable | |
| (| Options: | $15^{\circ}\ to < 45^{\circ},\ 45^{\circ}\ to < 75^{\circ},\ 105^{\circ}\ to < 135^{\circ},\ 135^{\circ}\ to < 165^{\circ},\ 165^{\circ}\ to < 195^{\circ},\ 195^{\circ}\ to < 225^{\circ}$ | |
| | Yes (Part-turn actuators are self-locking if the valve position cannot be changed from standstill while torque acts upon the output drive.) | | |
| nual operation | Manual drive t | for setting and emergency operation, handwheel does not rotate during electrical operation. | |
| | Options: | Handwheel lockable Handwheel stem extension Power tool for emergency operation with square 30 mm or 50 mm | |
| ication for manual operation (op-In) | Indication whether manual operation is active/not active via single switch (1 change-over contact) | | |
| , , | Standard: | Coupling without bore | |
| valve shaft (| Options: | Machined coupling with bore and keyway, square bore or bore with two-flats according to EN ISO 5211 | |
| ve attachment | Dimensions a | according to EN ISO 5211 without spigot | |

| With base and lever (option) | | | |
|---|---|---|--|
| Swing lever | Made of spheroidal cast iron with two or three bores for fixing a lever arrangement. Considering the in stallation conditions, the lever may be mounted to the output shaft in any desired position. | | |
| Ball joints (option) | Two ball joints matching the lever, including lock nuts and two welding nuts, suitable for pipe according to dimension sheet | | |
| Fixing | Base with for | ur holes for fastening screws | |
| | | | |
| Electronic control unit | | | |
| Non-Intrusive setting | | it and torque transmitter (MWG) | |
| Position feedback signal | Via actuator | controls | |
| Torque feedback signal | Via actuator | controls | |
| Mechanical position indicator | Continuous | self-adjusting indication with symbols OPEN and CLOSED | |
| Running indication | Blinking sign | al via actuator controls | |
| Heater in switch compartment | Resistance t | ype heater with 5 W, 24 V AC | |
| 0 1 1111 | | | |
| Service conditions | | | |
| Use | | outdoor use permissible | |
| Mounting position | Any position | | |
| Installation altitude | | ≤ 2 000 m above sea level > 2,000 m above sea level on request | |
| Ambient temperature | Refer to actu | lator name plate | |
| Humidity | Up to 100 % relative humidity across the entire permissible temperature range | | |
| Enclosure protection according to EN 60529 | IP68 Terminal compartment additionally sealed against interior of actuator (double sealed) For special motors differing enclosure protection: refer to name plate. | | |
| | Depth ofDurationUp to 10 | AUMA definition, enclosure protection IP68 meets the following requirements: water: maximum 8 m head of water of continuous immersion in water: Max. 96 hours operations during immersion ng duty is not possible during immersion. | |
| | For exact ver | rsion, refer to actuator controls name plate. | |
| Pollution degree according to IEC 60664-1 | Pollution deg | gree 4 (when closed), pollution degree 2 (internal) | |
| Vibration resistance according to IEC 60068-2-6 | 2 g, 10 to 200 Hz (AUMA NORM), 1g, 10 to 200 Hz (for actuators with AMExC or ACExC integral actuator controls) Resistant to vibration during start-up or for failures of the plant. However, a fatigue strength may not be derived from this. Valid for part-turn actuators in version AUMA NORM and in version with integral actuator controls, each with AUMA plug/socket connector. Not valid in combination with gearboxes. | | |
| Corrosion protection | Standard: | KS: Suitable for use in areas with high salinity, almost permanent condensation, and high pollution. | |
| | Option: | KX: Suitable for use in areas with extremely high salinity, permanent condensation, and high pollution. | |
| | | KX-G: Same as KX, however aluminium-free version (outer parts) | |
| Coating | Double layer powder coating Two-component iron-mica combination | | |
| Colour | Standard: | AUMA silver-grey (similar to RAL 7037) | |
| | Option: | Available colours on request. | |
| Lifetime | | urn actuators meet or even exceed the lifetime requirements of EN 15714-2. Detailed innue provided on request. | |
| | | | |

| Further information | |
|---------------------|---|
| EU Directives | ATEX Directive 2014/34/EU Machinery Directive 2006/42/EC Low Voltage Directive 2014/35/EU EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU RED Directive 2014/53/EU |

| Technical data for handwheel activation switches | | | |
|--|--|--|--|
| Mechanical lifetime | 10 ⁶ starts | | |
| Silver plated contacts: | | | |
| U min. | 12 V DC | | |
| U max. | 250 V AC | | |
| I max. AC current | 3 A at 250 V (inductive load, cos phi = 0.8) | | |
| I max. DC current | 3 A at 12 V (resistive load) | | |

14.2. Technical data Actuator controls

| Features and functions | | |
|---|---|---|
| Explosion protection | Refer to name plate | |
| Power supply | Refer to name plates at actuator controls and motor Permissible variation of mains voltage: ±10 % Permissible variation of mains voltage: ±30 % (option) Permissible variation of mains frequency: ±5 % | |
| External supply of the electronics (option) | 24 V DC: +20 %/–15 %, Current consumption: Basic version approx. 250 mA, with options up to 500 mA For external electronics supply, the power supply of integral controls must have an enhanced isolation against mains voltage in compliance with IEC 61010-1 and the output power be limited to 150 VA. | |
| Current consumption | Current consumption of controls depending on mains voltage: For permissible variation of mains voltage of ±10 %: 100 to 120 V AC = max. 740 mA 208 to 240 V AC = max. 400 mA 380 to 500 V AC = max. 250 mA 515 to 690 V AC = max. 200 mA For permissible variation of mains voltage of ±30 %: 100 to 120 V AC = max. 1,200 mA 208 to 240 V AC = max. 750 mA 380 to 500 V AC = max. 400 mA 515 to 690 V AC = max. 400 mA | |
| Overvoltage category | Category III according to IEC 60364-4-443 | |
| Rated power | The actuator controls are designed for the nominal motor power, refer to motor name plate | |
| Switchgear | Standard: | Reversing contactors (mechanically and electrically interlocked) for AUMA power classes $\ensuremath{A1/A2}$ |
| | Options: | Reversing contactors (mechanically and electrically interlocked) for AUMA power class A3 |
| | | Thyristor unit for mains voltage up to 500 V AC (recommended for modulating actuators) for AUMA power classes B1, B2 and B3 $$ |
| | number of sta | g contactors are designed for a lifetime of 2 million starts. For applications requiring a high arts, we recommend the use of thyristor units. nment of AUMA power classes, please refer to electrical data on actuator. |
| Control and feedback signals | Via Profibus DP interface | |

| Features and functions | | |
|--|---|---|
| Fieldbus interface with additional input signals (option) | - Signa Inputs OF STOP, CL common) - OPEI - I/O in - MOD 20 m Addit Inputs OF STOP, CL common) - OPEI - I/O in - MOD 20 m MOD 20 m Addit | N, STOP, CLOSE, EMERGENCY control inputs terface: Selection of control type (Fieldbus interface or additional input signals) E: Selection between open-close duty (OPEN, STOP, CLOSE) or modulating duty (0/4 – A position setpoint) ionally 1 analogue input (0/4 – 20 mA) for position setpoint PEN, STOP, CLOSE, EMERGENCY, I/O interface, MODE (via opto-isolator thereof OPEN, LOSE, MODE with one common and EMERGENCY, I/O interface respectively without |
| Control voltage/current consumption for control inputs | Standard: Options: | 24 V DC, current consumption: approx. 10 mA per input 48 V DC, current consumption: approx. 7 mA per input 60 V DC, current consumption: approx. 9 mA per input 100 – 125 V DC, current consumption: approx. 15 mA per input 100 – 120 V AC, current consumption: approx. 15 mA per input |
| Status signals | Via Profibus I | |
| Fieldbus interface with additional output signals (option) | Additional, bir 6 program 5 pote Stance torqu 1 pote Stance 6 program 6 program 6 program 6 program 4 mai load) over c 6 program 4 mai ree c Analogue | nary output signals (only available in combination with additional input signals (option) nmable output contacts: ential-free NO contacts with one common, max. 250 V AC, 1 A (resistive load) dard assignment: End position CLOSED, end position OPEN, selector switch REMOTE, e fault CLOSE, torque fault OPEN ential-free change-over contact, max. 250 V AC, 5 A (resistive load) dard assignment: Collective fault signal (torque fault, phase failure, motor protection tripped) nmable output contacts: ential-free change-over contacts with one common, max. 250 V AC, 1 A (resistive load) ential-free change-over contact, max. 250 V AC, 5 A (resistive load) nmable output contacts: ential-free change-over contacts without one common, max. 250 V AC, 5 A (resistive load) nmable output contacts: ins failure proof potential-free NO contacts with one common, max. 250 V AC, 1 A (resistive, 1 potential-free NO contact, max. 250 V AC, 1 A (resistive load), 1 potential-free change-contact, max. 250 V AC, 5 A (resistive load) nmable output contacts: ins failure proof potential-free NO contacts, max. 250 V AC, 5 A (resistive load), 2 potential-change-over contacts, max. 250 V AC, 5 A (resistive load), ential-free proof potential-free NO contacts, max. 250 V AC, 5 A (resistive load), e output signal for position feedback anically isolated position feedback 0/4 – 20 mA (load max. 500 Ω) |
| Voltage output | Standard: Option: | Auxiliary voltage 24 V DC: max. 100 mA for supply of control inputs, galvanically isolated from internal voltage supply. Auxiliary voltage 115 V AC: max. 30 mA for supply of control inputs, galvanically isolated from internal voltage supply (Not possible in combination with PTC tripping device) |
| Profibus DP-V1 (option) | | rameters, the electronic name plate and the operating and diagnostic data with acyclic |
| Profibus DP-V2 (option) | write/read services. Redundancy behaviour according to Profibus DP-V2 specification no. 2.212 (Primary and Backup with RedCom) Synchronisation of time between actuator controls and Profibus master with subsequent time stamp of the most important events such as malfunctions, end position and torque signals from actuator controls | |

| Features and functions | |
|--------------------------------------|--|
| Redundancy (option) | Requires Profibus DP-V2 (option) Redundant line topology with universal redundancy behaviour according to AUMA redundancy I or II Redundant line topology and redundancy behaviour according to Profibus DP-V2 specification no. 2.212 (Primary and Backup with RedCom) |
| FO cable connection (option) | Connector types: FSMA connector FO cables Multi-mode: 62.5(50)/125 µm, range approx. 2.6 km (max. 3.0 dB/km) Topologies: Line, star and redundant loop (with single-channel Profibus DP interface) Baud rate: up to 1.5 Mbit/s Optical budget: Multi-mode: 8.0 dB for 62.5 µm/4.0 dB for 50 µm Wave length: 850 nm FO coupler by Bartec required at DCS, reference addresses: AUMA or www.bartec.de |
| Local controls | Selector switch LOCAL - OFF - REMOTE (lockable in all three positions) Push buttons OPEN, STOP, CLOSE, RESET Local STOP The actuator can be stopped via push button STOP of local controls if the selector switch is in position REMOTE. (Not activated when leaving the factory.) 6 indication lights: End position and running indication CLOSED (yellow), torque fault CLOSE (red), motor protection tripped (red), torque fault OPEN (red), end position and running indication OPEN (green), Bluetooth (blue) Graphic LC display: illuminated |
| | Options: • Special colours for the indication lights: - End position CLOSED (green), torque fault CLOSE (blue), torque fault OPEN (yellow), motor protection tripped (violet), end position OPEN (red) |
| Bluetooth Communication interface | Bluetooth class II chip, version 2.1: With a range up to 10 m in industrial environments, supports the SPP Bluetooth profile (Serial Port Profile). Required accessories: AUMA CDT (Commissioning and Diagnostic Tool for Windows-based PC) AUMA Assistant App (Commissioning and Diagnostic Tool) |
| Application functions | Selectable type of seating, limit or torque seating for end position OPEN and end position CLOSED Torque by-pass: Adjustable duration (with adjustable peak torque during start-up time) Start and end of stepping mode as well as ON and OFF times can be set individually for directions OPEN and CLOSE, 1 to 1,800 seconds Any 8 intermediate positions between 0 and 100 %, reaction and signal behaviour programmable Running indication blinking: can be set Positioner: Positioner: Position setpoint via Fieldbus interface Automatic adaptation of dead band (adaptive behaviour selectable) Change-over between OPEN-CLOSE control and setpoint control via Fieldbus interface |
| | PID process controller: with adaptive positioner, via 0/4 – 20 mA analogue inputs and Profibus for process setpoint and actual process value Automatic deblocking: Up to 5 operation trials, travel time in opposite direction can be set |

| Features and functions | | |
|---------------------------------|--|--|
| Safety functions | Standard: | EMERGENCY operation (programmable behaviour) Via additional input (option, low active) or via Fieldbus interface Reaction can be selected: STOP, run to end position CLOSED, run to end position OPEN, run to intermediate position Torque monitoring can be by-passed during EMERGENCY operation. Thermal protection can be by-passed during EMERGENCY operation (only in combination with thermoswitch within actuator, not with PTC thermistor). |
| | Options: | Release of local controls viafieldbus interface: Thus, actuator operation can be enabled or disabled via push buttons on local controls. Local STOP The actuator can be stopped via push button STOP of local controls if the selector switch is in position REMOTE. (Not activated when leaving the factory.) Interlock for main/by-pass valve: Enabling the operation commands OPEN or CLOSE via Fieldbus interface PVST (Partial Valve Stroke Test): programmable to check the function of both actuator and actuator controls: Direction, stroke, operation time, reversing time |
| Monitoring functions | Motor ter ationMonitorirMonitorirOperatioPhase fa | erload protection: adjustable, results in switching off and generates fault signal imperature monitoring (thermal monitoring): results in switching off and generates fault indicate the heater within actuator: generates warning signal in time generates on time and number of starts: adjustable, generates warning signal in time monitoring: adjustable, generates warning signal illure monitoring: results in switching off and generates fault signal in correction of rotation direction upon wrong phase sequence (3-ph AC current) |
| Diagnostic functions | Operating Moto switch switch switch trippi Time-sta Status sis specifica Torque column are save. | c device ID with order and product data g data logging: A resettable counter and a lifetime counter each for: or running time, number of starts, torque switch trippings in end position CLOSED, limit th trippings in end position CLOSED, torque switch trippings in end position OPEN, limit th trippings in end position OPEN, torque faults CLOSE, torque faults OPEN, motor protection ngs mped event report with history for setting, operation and faults gnals according to NAMUR recommendation NE 107: "Failure", "Function check", "Out of tion", "Maintenance required" haracteristics (for version with MWG in actuator): que characteristics (torque-travel characteristic) for opening and closing directions can be d separately. |
| Motor protection evaluation | Standard: Option: | PTC tripping device in combination with PTC thermistors within actuator motor Thermal overload relay in controls combined with thermoswitches within actuator |
| Overvoltage protection (option) | Protection of kV | the actuator and control electronics against overvoltages on the fieldbus cables of up to 4 |
| Electrical connection | Standard: Options: | AUMA Ex plug/socket connector (KT); screw-type motor terminals; push-in type control terminals AUMA Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES), increased safety Ex e AUMA Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES), flameproof enclosure Ex d AUMA Ex plug/socket connector with screw-type terminals (KP), max. 38 control terminals / max. supply voltage 525 V AC |
| Threads for cable entries | Standard: | Metric threads |
| 140 | Options: | Pg-threads, NPT-threads, G-threads |
| Wiring diagram | Refer to nam | e plate |

| Further options for version with MWG in actuator | | |
|--|--|--|
| Setting of limit and torque switching | y via local controls | |
| Torque feedback signal | Via fieldbus interface Galvanically isolated analogue output 0/4 – 20 mA (load max. 500 Ω). Option, only possible in combination with output contacts. | |
| Wiring diagram | Refer to name plate | |

| Settings/programming the Profibus DP interface | | |
|--|--|--|
| Baud rate setting | Automatic baud rate recognition | |
| Setting the fieldbus address | The Profibus DP address is set via the display of the device. | |
| Configurable process representation via GSD file | For an optimum adaptation to the process control system, the process representation input (feedback signals) can be configured as desired. | |

| General Profibus DP interface data | | | | | |
|--|--|---|---|--|--|
| Communication protocol | Profibus DP according to IEC 6 | 61158 and IEC 61784 | | | |
| Network topology | , | using repeaters, tree structures can peration without affecting other devi | also be implemented. Coupling and ces is possible. | | |
| Transmission medium | Twisted, screened copper cabl | e according to IEC 61158 | | | |
| Profibus DP interface | EIA-485 (RS-485) | | | | |
| Transmission rate/cable length | Baud rate (kbit/s) | Max. cable length (segment length) without repeater | Possible cable length with repeater (total network cable length): | | |
| | 9.6 – 93.75 | 1,200 m | approx. 10 km | | |
| | 187.5 | 1,000 m | approx. 10 km | | |
| | 500 | 400 m | approx. 4 km | | |
| | 1,500 | 200 m | approx. 2 km | | |
| Device types | DP master class 1, e.g. central controllers such as PLC, PC, DP master class 2, e.g. programming/configuration tools DP slave, e.g. devices with digital and/or analogue inputs/outputs such as actuators, sensors | | | | |
| Number of devices | 32 devices without repeater, with repeater expandable to 126 | | | | |
| Fieldbus access | Token-passing between masters and polling for slaves. Mono-master or multi-master systems are possible. | | | | |
| Supported Profibus DP functions | Cyclic data exchange, sync mode, freeze mode, fail safe mode | | | | |
| Profibus DP ident no. | 0x0C4F: Standard applications with Profibus DP-V0 and DP-V1 | | | | |
| 0x0CBD: Applications with Profibus DP-V2 | | | | | |

| Commands and signals of the Pr | ofibus DP interface |
|---|--|
| Process representation output (command signals) | OPEN, STOP, CLOSE, position setpoint, RESET, EMERGENCY operation command, enable local controls, Interlock OPEN/CLOSE |
| Process representation input (feedback signals) | End positions OPEN, CLOSED Actual position value Actual torque value, requires MWG in actuator Selector switch in position LOCAL/REMOTE Running indication (directional) Torque switches OPEN, CLOSED Limit switches OPEN, CLOSED Manual operation by handwheel or via local controls Analogue (2) and digital (4) customer inputs |
| Process representation input (fault signals) | Motor protection tripped Torque switch tripped in mid-travel One phase missing Failure of analogue customer inputs |
| Behaviour on loss of communication | The behaviour of the actuator is programmable: Stop in current position Travel to end position OPEN or CLOSED Travel to any intermediate position Execute last received operation command |

| Service conditions | | | | |
|---|---|----------|---|--|
| Use | Indoor and outdoor use permissible | | | |
| Mounting position | Any position | | | |
| Installation altitude | ≤ 2 000 m at > 2,000 m at | | a level a level, on request | |
| Ambient temperature | Refer to nam | e plate | of actuator controls | |
| Humidity | Up to 100 % | relative | e humidity across the entire permissible temperature range | |
| Enclosure protection in accordance with IEC 60529 | | npartm | ent additionally sealed against interior of actuator controls (double sealed) | |
| | According to AUMA definition, enclosure protection IP68 meets the following requirements: Depth of water: Maximum 8 m head of water Continuous immersion in water: maximal 96 hours Up to 10 operations during immersion Modulating duty is not possible during immersion. For exact version, refer to actuator controls name plate. | | | |
| Pollution degree according to IEC 60664-1 | Pollution degree 4 (when closed), pollution degree 2 (internal) | | | |
| Vibration resistance according to IEC 60068-2-6 | 1 g, from 10 Hz to 200 Hz Resistant to vibration during start-up or for failures of the plant. However, a fatigue strength may not be derived from this. (Not valid in combination with gearboxes) | | | |
| Corrosion protection | Standard: | KS | Suitable for use in areas with high salinity, almost permanent condensation, and high pollution. | |
| | Option: | KX | Suitable for use in areas with extremely high salinity, permanent condensation, and high pollution. | |
| Coating | Double layer Two-compon | • | r coating n-mica combination | |
| Colour | Standard: | AUMA | A silver-grey (similar to RAL 7037) | |
| | Option: | Availa | ble colours on request | |
| | | | | |
| Accessories | | | | |
| Wall bracket | For actuator controls mounted separately from the actuator, including plug/socket connector. Connecting cable on request. Recommended for high ambient temperatures, difficult access, or in case of heavy vibration during service. Cable length between actuator and actuator controls is max. 100 m. An MWG is required for position | | | |
| | feedback. | | | |
| Programming software | AUMA CDT (Commissioning and Diagnostic Tool for Windows-based PC) AUMA Assistant App (Commissioning and Diagnostic Tool) | | | |
| Further information | | | | |
| Weight | Approx. 12 kg (with AUMA KT Ex plug/socket connector) | | | |
| EU Directives | ATEX Directive 2014/34/EU Machinery Directive 2006/42/EC Low Voltage Directive 2014/35/EU EMC Directive 2014/30/EU | | | |

RoHS Directive 2011/65/EU

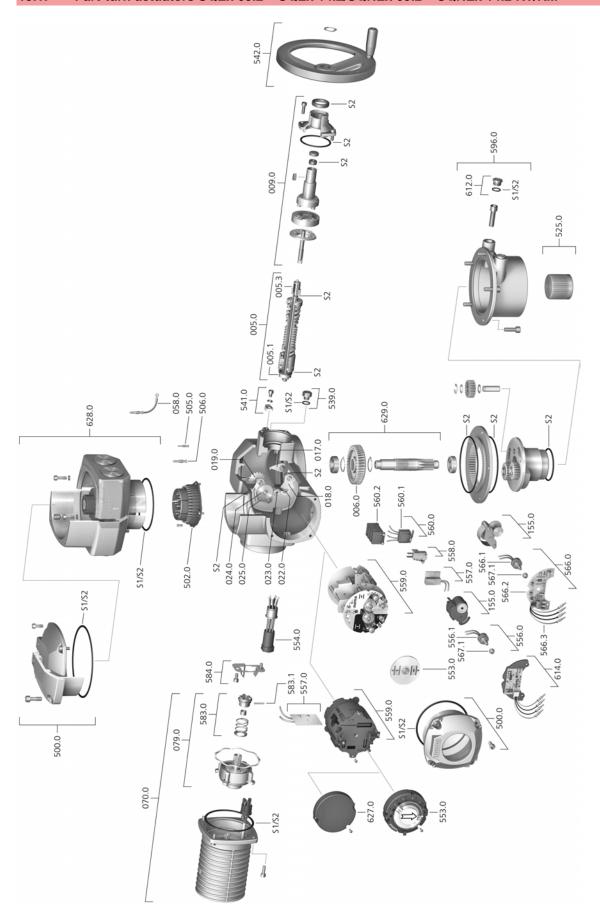
14.3. Tightening torques for screws

Table 38:

| Tightening torques for screws | | | | |
|-------------------------------|------------------------|-------------|--|--|
| Threads | Tightening torque [Nm] | | | |
| | Strength class | | | |
| | A2-70/A4-70 | A2-80/A4-80 | | |
| M6 | 7.4 | 10 | | |
| M8 | 18 | 24 | | |
| M10 | 36 | 48 | | |
| M12 | 61 | 82 | | |
| M16 | 150 | 200 | | |
| M20 | 294 | 392 | | |
| M30 | 1,015 | 1,057 | | |
| M36 | 1,769 | 2,121 | | |

15. Spare parts

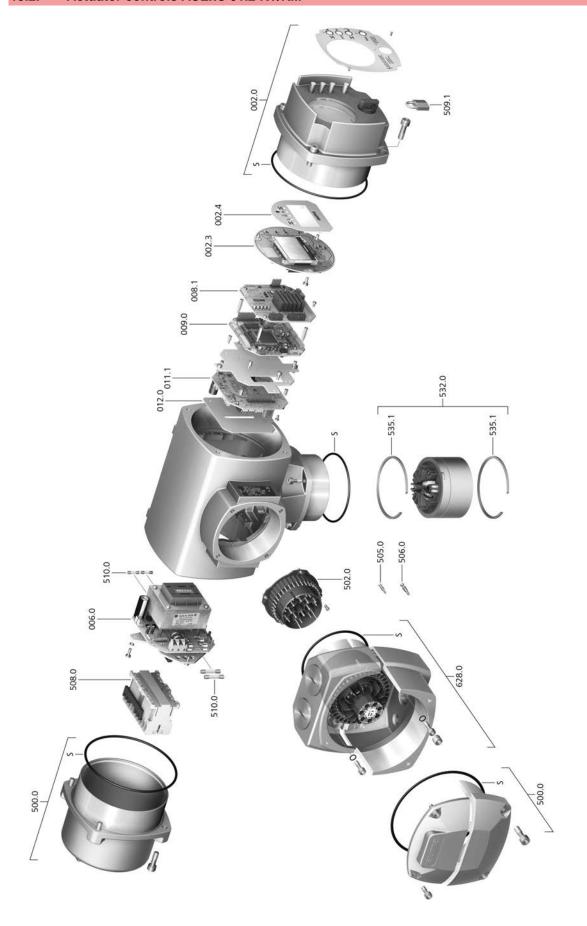
15.1. Part-turn actuators SQEx 05.2 – SQEx 14.2/SQREx 05.2 – SQREx 14.2 KT/KM



Please state device type and our order number (see name plate) when ordering spare parts. Only original AUMA spare parts should be used. Failure to use original spare parts voids the warranty and exempts AUMA from any liability. Representation of spare parts may slightly vary from actual delivery.

| Ref. no. | Designation | Туре | Ref. no. | Designation | Туре |
|----------|---|--------------|----------|---|--------------|
| 005.0 | Drive shaft | Sub-assembly | 556.1 | Potentiometer without slip clutch | Sub-assembly |
| 005.1 | Motor coupling | Sub-assembly | 557.0 | Heater | Sub-assembly |
| 005.3 | Manual drive coupling | Sub-assembly | 558.0 | Blinker transmitter including pins at wires (without impulse disc and insulation plate) | Sub-assembly |
| 006.0 | Worm wheel | | 559.0–1 | Electromechanical control unit with switches, including torque switching heads | Sub-assembly |
| 009.0 | Manual gearing | Sub-assembly | 559.0–2 | Electronic control unit with magnetic limit and torque transmitter (MWG) | Sub-assembly |
| 017.0 | Torque lever | Sub-assembly | 560.0-1 | Switch stack for direction OPEN | Sub-assembly |
| 018.0 | Gear segment | | 560.0-2 | Switch stack for direction CLOSE | Sub-assembly |
| 019.0 | Crown wheel | Sub-assembly | 560.1 | Switch for limit/torque | Sub-assembly |
| 022.0 | Drive pinion II for torque switching | | 560.2-1 | Switch case for direction OPEN | |
| 023.0 | Output drive wheel for limit switching | Sub-assembly | 560.2-2 | Switch case for direction CLOSE | |
| 024.0 | Drive wheel for limit switching | Sub-assembly | 566.0 | RWG position transmitter | Sub-assembly |
| 025.0 | Locking plate | Sub-assembly | 566.1 | Potentiometer for RWG without slip clutch | Sub-assembly |
| 058.0 | Cable for protective earth | Sub-assembly | 566.2 | Position transmitter board for RWG | Sub-assembly |
| 070.0 | Motor (incl. ref. no. 079.0) | Sub-assembly | 566.3 | Cable set for RWG | Set |
| 079.0 | Planetary gearing for motor drive | Sub-assembly | 567.1 | Slip clutch for potentiometer | Sub-assembly |
| 155.0 | Reduction gearing | Sub-assembly | 583.0 | Motor coupling on motor shaft | Sub-assembly |
| 500.0 | Cover | Sub-assembly | 583.1 | Pin for motor coupling | |
| 502.0 | Pin carrier without pins | Sub-assembly | 584.0 | Retaining spring for motor coupling | Sub-assembly |
| 505.0 | Pin for controls | Sub-assembly | 596.0 | Output drive flange with end stop | Sub-assembly |
| 506.0 | Pin for motor | Sub-assembly | 612.0 | Screw plug for end stop | Sub-assembly |
| 525.0 | Coupling | Sub-assembly | 614.0 | EWG position transmitter | Sub-assembly |
| 539.0 | Screw plug | Sub-assembly | 627.0 | MWG 05.3 cover | |
| 541.0 | Protective earthing | Sub-assembly | 628.0 | Ex plug/socket connector with terminal connection (KT) | |
| 542.0 | Handwheel with ball handle | Sub-assembly | 629.0 | Pinion shaft | Sub-assembly |
| 553.0 | Mechanical position indicator | Sub-assembly | S1 | Seal kit, small | Set |
| 554.0 | Socket carrier for motor plug/socket connector with cable harness | | S2 | Seal kit, large | Set |
| 556.0 | Potentiometer for position transmitter | Sub-assembly | | | |

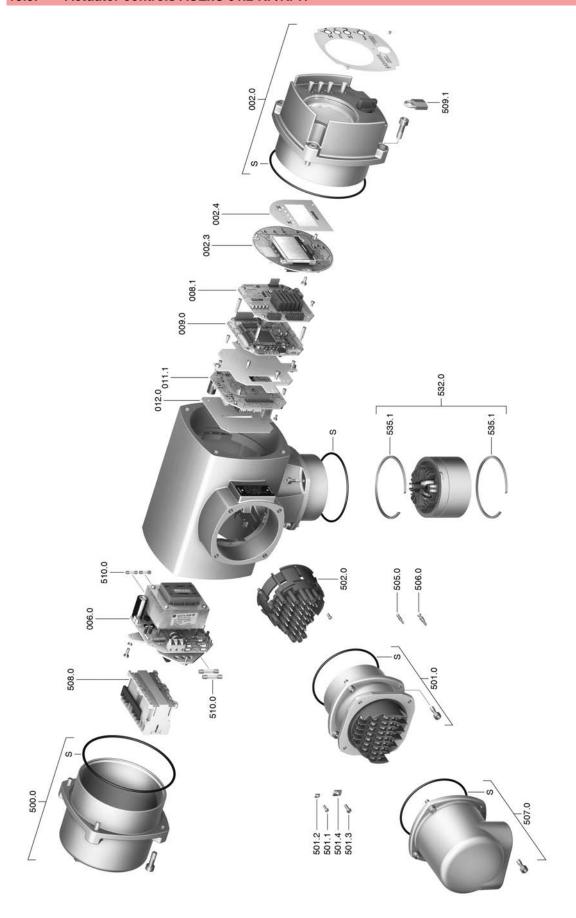
15.2. Actuator controls ACExC 01.2 KT/KM



Please state device type and our order number (see name plate) when ordering spare parts. Only original AUMA spare parts should be used. Failure to use original spare parts voids the warranty and exempts AUMA from any liability. Representation of spare parts may slightly vary from actual delivery.

| Ref. no. | Designation | Туре |
|----------|------------------------------------|--------------|
| 002.0 | Local controls | Sub-assembly |
| 002.3 | Local controls board | Sub-assembly |
| 002.4 | Face plate for display | |
| 006.0 | Power supply unit | Sub-assembly |
| 008.1 | I/O board | |
| 008.1 | Fieldbus board | |
| 009.0 | Logic board | Sub-assembly |
| 011.1 | Relay board | Sub-assembly |
| 012.0 | Option board | |
| 500.0 | Cover | Sub-assembly |
| 502.0 | Pin carrier without pins | |
| 505.0 | Pin for controls | Sub-assembly |
| 506.0 | Pin for motor | Sub-assembly |
| 508.0 | Switchgear | Sub-assembly |
| 509.1 | Padlock | Sub-assembly |
| 510.0 | Fuse kit | Kit |
| 532.0 | Line bushing (actuator connection) | |
| 535.1 | Retaining ring | |
| 628.0 | Ex plug/socket connector (KT, KM) | |
| S | Seal kit | Set |

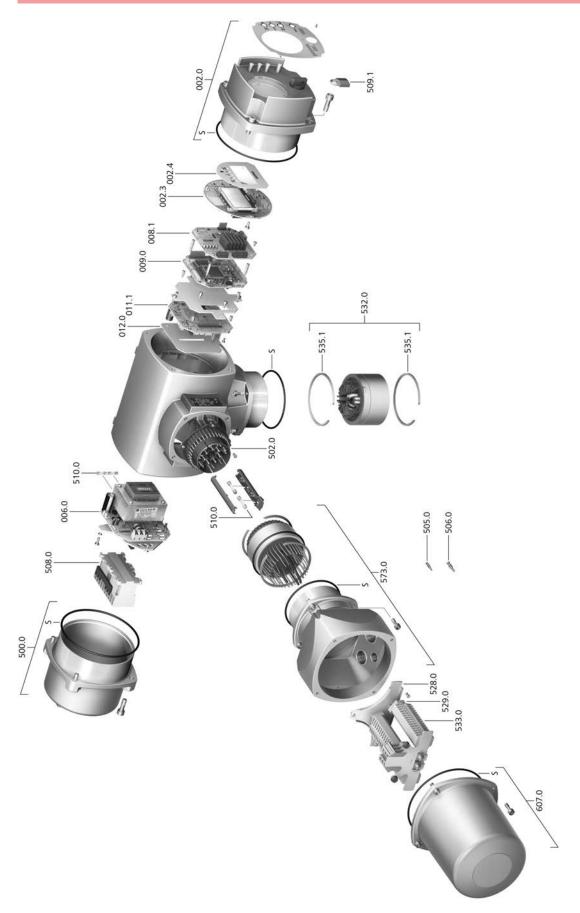
15.3. Actuator controls ACExC 01.2 KP/KPH



Please state device type and our order number (see name plate) when ordering spare parts. Only original AUMA spare parts should be used. Failure to use original spare parts voids the warranty and exempts AUMA from any liability. Representation of spare parts may slightly vary from actual delivery.

| Ref. no. | Designation | Туре |
|----------|--|--------------|
| 002.0 | Local controls | Sub-assembly |
| 002.3 | Local controls board | Sub-assembly |
| 002.4 | Face plate for display | |
| 006.0 | Power supply unit | Sub-assembly |
| 008.1 | I/O board | |
| 008.1 | Fieldbus board | |
| 009.0 | Logic board | Sub-assembly |
| 011.1 | Relay board | Sub-assembly |
| 012.0 | Option board | |
| 500.0 | Cover | Sub-assembly |
| 501.0 | Ex plug/socket connector with screw-type terminals (KP, KPH) | Sub-assembly |
| 501.1 | Screw for control terminal | |
| 501.2 | Washer for control terminal | |
| 501.3 | Screw for power terminal | |
| 501.4 | Washer for power terminal | |
| 502.0 | Pin carrier (without pins) | |
| 505.0 | Pin for controls | Sub-assembly |
| 506.0 | Pin for motor | Sub-assembly |
| 507.0 | Cover for electrical connection | Sub-assembly |
| 508.0 | Switchgear | Sub-assembly |
| 509.1 | Padlock | Sub-assembly |
| 510.0 | Fuse kit | Set |
| 532.0 | Cable conduit (actuator connection) | Sub-assembly |
| 535.1 | Retaining ring | |
| S | Seal kit | Set |
| | | |

15.4. Actuator controls AUMATIC ACExC 01.2 KES



Please state device type and our order number (see name plate) when ordering spare parts. Only original AUMA spare parts should be used. Failure to use original spare parts voids the warranty and exempts AUMA from any liability. Representation of spare parts may slightly vary from actual delivery.

| 002.0 Local controls board Sub-assembly 002.4 Face plate for display Sub-assembly 006.0 Power supply unit Sub-assembly 008.1 I/O board Sub-assembly 008.1 Fieldbus board Sub-assembly 009.0 Logic board Sub-assembly 011.1 Relay board Sub-assembly 012.0 Option board Sub-assembly 500.0 Cover Sub-assembly 502.0 Pin carrier (without pins) Sub-assembly 505.0 Pin for controls Sub-assembly 508.0 Switchgear Sub-assembly 509.1 Padlock Sub-assembly 510.0 Fuse kit Sub-assembly 528.0 Terminal frame (without terminals) Sub-assembly 529.0 End clamp Sub-assembly 535.1 Retaining ring Sub-assembly 535.1 Retaining ring Sub-assembly 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) Sub-assembly 607 | Ref. no. | Designation | Туре |
|---|----------|---|--------------|
| 002.4Face plate for displaySub-assembly006.0Power supply unitSub-assembly008.1I/O boardI/O board008.1Fieldbus boardSub-assembly009.0Logic boardSub-assembly011.1Relay boardSub-assembly012.0Option boardSub-assembly500.0CoverSub-assembly502.0Pin carrier (without pins)Sub-assembly505.0Pin for controlsSub-assembly508.0SwitchgearSub-assembly508.0SwitchgearSub-assembly509.1PadlockSub-assembly510.0Fuse kitSub-assembly528.0Terminal frame (without terminals)Sub-assembly529.0End clampSub-assembly532.0Cable conduit (actuator connection)Sub-assembly533.0Terminals for motor/controlsSub-assembly535.1Retaining ringSub-assembly573.0Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES)Sub-assembly607.0Cover | 002.0 | Local controls | Sub-assembly |
| 006.0 Power supply unit Sub-assembly 008.1 I/O board Sub-assembly 008.1 Fieldbus board Sub-assembly 009.0 Logic board Sub-assembly 011.1 Relay board Sub-assembly 012.0 Option board Sub-assembly 500.0 Cover Sub-assembly 502.0 Pin carrier (without pins) Sub-assembly 505.0 Pin for motor Sub-assembly 508.0 Switchgear Sub-assembly 509.1 Padlock Sub-assembly 509.1 Padlock Sub-assembly 510.0 Fuse kit Sub-assembly 528.0 Terminal frame (without terminals) Sub-assembly 529.0 End clamp Sub-assembly 532.0 Cable conduit (actuator connection) Sub-assembly 535.1 Retaining ring Sub-assembly 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) Sub-assembly | 002.3 | Local controls board | Sub-assembly |
| 008.1 I/O board 008.1 Fieldbus board Sub-assembly 009.0 Logic board Sub-assembly 011.1 Relay board Sub-assembly 012.0 Option board Sub-assembly 500.0 Cover Sub-assembly 502.0 Pin carrier (without pins) Sub-assembly 505.0 Pin for controls Sub-assembly 508.0 Switchgear Sub-assembly 509.1 Padlock Sub-assembly 510.0 Fuse kit Sub-assembly 528.0 Terminal frame (without terminals) Sub-assembly 529.0 End clamp Sub-assembly 532.0 Cable conduit (actuator connection) Sub-assembly 533.0 Terminals for motor/controls Sub-assembly 535.1 Retaining ring Sub-assembly 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) Sub-assembly | 002.4 | Face plate for display | |
| 008.1 Fieldbus board Sub-assembly 009.0 Logic board Sub-assembly 011.1 Relay board Sub-assembly 012.0 Option board Sub-assembly 500.0 Cover Sub-assembly 502.0 Pin carrier (without pins) Sub-assembly 505.0 Pin for motor Sub-assembly 508.0 Switchgear Sub-assembly 509.1 Padlock Sub-assembly 510.0 Fuse kit Sub-assembly 528.0 Terminal frame (without terminals) Sub-assembly 529.0 End clamp Sub-assembly 532.0 Cable conduit (actuator connection) Sub-assembly 533.0 Terminals for motor/controls Sub-assembly 535.1 Retaining ring Sub-assembly 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) Sub-assembly | 006.0 | Power supply unit | Sub-assembly |
| 009.0Logic boardSub-assembly011.1Relay boardSub-assembly012.0Option boardSub-assembly500.0CoverSub-assembly502.0Pin carrier (without pins)Sub-assembly505.0Pin for controlsSub-assembly508.0SwitchgearSub-assembly509.1PadlockSub-assembly510.0Fuse kitSub-assembly528.0Terminal frame (without terminals)Sub-assembly529.0End clampSub-assembly532.0Cable conduit (actuator connection)Sub-assembly533.0Terminals for motor/controlsSub-assembly535.1Retaining ringSub-assembly573.0Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES)Sub-assembly607.0Cover | 008.1 | I/O board | |
| 011.1Relay boardSub-assembly012.0Option boardSub-assembly500.0CoverSub-assembly502.0Pin carrier (without pins)Sub-assembly505.0Pin for controlsSub-assembly506.0Pin for motorSub-assembly508.0SwitchgearSub-assembly509.1PadlockSub-assembly510.0Fuse kitSub-assembly528.0Terminal frame (without terminals)Sub-assembly529.0End clampSub-assembly532.0Cable conduit (actuator connection)Sub-assembly533.0Terminals for motor/controlsSub-assembly535.1Retaining ring573.0Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES)Sub-assembly607.0Cover | 008.1 | Fieldbus board | Sub-assembly |
| 012.0Option board500.0CoverSub-assembly502.0Pin carrier (without pins)Sub-assembly505.0Pin for controlsSub-assembly506.0Pin for motorSub-assembly508.0SwitchgearSub-assembly509.1PadlockSub-assembly510.0Fuse kitSub-assembly528.0Terminal frame (without terminals)Sub-assembly529.0End clampSub-assembly532.0Cable conduit (actuator connection)Sub-assembly535.1Retaining ring573.0Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES)Sub-assembly607.0Cover | 009.0 | Logic board | Sub-assembly |
| 500.0CoverSub-assembly502.0Pin carrier (without pins) | 011.1 | Relay board | Sub-assembly |
| Fin carrier (without pins) Fin for controls Fin for motor Sub-assembly | 012.0 | Option board | |
| Pin for controls Sub-assembly | 500.0 | Cover | Sub-assembly |
| 506.0Pin for motorSub-assembly508.0SwitchgearSub-assembly509.1PadlockSub-assembly510.0Fuse kitSub-assembly528.0Terminal frame (without terminals)Sub-assembly529.0End clampSub-assembly532.0Cable conduit (actuator connection)Sub-assembly533.0Terminals for motor/controlsSub-assembly535.1Retaining ringSub-assembly573.0Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES)Sub-assembly607.0Cover | 502.0 | Pin carrier (without pins) | |
| 508.0 Switchgear Sub-assembly 509.1 Padlock 510.0 Fuse kit Sub-assembly 528.0 Terminal frame (without terminals) Sub-assembly 529.0 End clamp 532.0 Cable conduit (actuator connection) Sub-assembly 533.0 Terminals for motor/controls 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 505.0 | Pin for controls | |
| 509.1 Padlock 510.0 Fuse kit Sub-assembly 528.0 Terminal frame (without terminals) Sub-assembly 529.0 End clamp 532.0 Cable conduit (actuator connection) Sub-assembly 533.0 Terminals for motor/controls 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 506.0 | Pin for motor | Sub-assembly |
| 510.0 Fuse kit 510.0 Fuse kit Sub-assembly 528.0 Terminal frame (without terminals) End clamp 532.0 Cable conduit (actuator connection) Terminals for motor/controls 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover Sub-assembly Sub-assembly | 508.0 | Switchgear | Sub-assembly |
| 528.0 Terminal frame (without terminals) 529.0 End clamp 532.0 Cable conduit (actuator connection) 533.0 Terminals for motor/controls 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 509.1 | Padlock | |
| 529.0 End clamp 532.0 Cable conduit (actuator connection) 533.0 Terminals for motor/controls 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 510.0 | Fuse kit | Sub-assembly |
| 532.0 Cable conduit (actuator connection) 533.0 Terminals for motor/controls 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 528.0 | Terminal frame (without terminals) | Sub-assembly |
| 533.0 Terminals for motor/controls 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 529.0 | End clamp | |
| 535.1 Retaining ring 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 532.0 | Cable conduit (actuator connection) | Sub-assembly |
| 573.0 Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) 607.0 Cover | 533.0 | Terminals for motor/controls | |
| 607.0 Cover | 535.1 | Retaining ring | |
| | 573.0 | Ex plug/socket connector with terminal blocks (KES) | Sub-assembly |
| S Seal kit Set | 607.0 | Cover | |
| | S | Seal kit | Set |

| | | E | |
|--|------------------|--|--------------------------|
| Index | | Earth connection | 42 |
| Α | | Electrical connection | 22 |
| Accessories (electrical con- | 43 | Electrical connections | 24 |
| nection) | | EMC Enclosure protection | 23 10, 11, 11, 91, 97 |
| Actual value - indication on | 54 | End stops | 62 |
| display | | Error - indication on display | 53 |
| Actuator controls terminal | 11 | Ex certificate | 12 |
| plan | 40 | Explosion protection | 12 |
| Actuator operation from remote | 46 | Explosion protection marking | 12 |
| Actuator terminal plan | 11, 13 | F | |
| Ambient temperature | 10, 11, 91, 97 | Failure - indication on display | 57 |
| Analogue signals | 61 | Fault | 78 |
| Applications | 6 | Fault - indication on display | 56 |
| Approval plate | 12 | Fieldbus address | 68 |
| Assembly | 17 | Fieldbus cable | 24 |
| Assistant App | 13 | Fieldbus cables | 30, 36, 41 |
| AUMA Assistant App AUMA Cloud | 9, 13 9 | Flanschgröße | 12 |
| AOIVIA CIOUU | 9 | Frequency range Function check - indication on | 22 56 |
| В | | display | 50 |
| Blanking plug | 23 | Fuses | 82 |
| Bluetooth | 9 | | 5 _ |
| С | | G | |
| Cable glands | 23 | GSD file | 60 |
| Cables | 23 | Н | |
| Cable set | 43 | Handwheel | 17 |
| CDT | 9 | Heating system | 23 |
| Coating | 97 | Humidity | 91 |
| Colour Commissioning | 97 5 | 1 | |
| Commissioning (indications | 5 52 | Incorrect entry | 50 |
| on display) | 32 | Indication lights | 58 |
| Connecting cable | 43 | Indications | 52 |
| Connecting cables | 23 | Indications on display | 52 |
| Control | 11, 13 | Indicator disc | 58, 74, 76 |
| Control inputs Potential | 23 | Indicator mark | 59 13 |
| Control voltage | 13 78 | Input current Input signal | 13 |
| Corrective action Corrosion protection | 76 15, 91, 97 | Input signals Potential | 23 |
| Coupling | 18, 18 | Inspection certificate | 13 |
| Cross section (fieldbus cable) | 24 | Installation altitude | 97 |
| Current consumption | 22 | Insulation class | 11 |
| Current type | 22 | Intermediate position indica- | 58 |
| D | | tion via LEDs Intrusive | 8 |
| Data Matrix code | 13 | Initiasive | 0 |
| Digital outputs | 60 | L | |
| Direct display via ID | 48 | Language in the display | 51 |
| Direction of rotation | 70 | LEDs (indication lights) | 58 |
| Directives | 5 | Line topology | 30, 36, 41 |
| Display (indications) | 52 88 | Local actuator operation Local control | 45 45 |
| Disposal | 00 | Local controls | 45 |
| | | Local setting | 47 |
| | | Lubrication | 88 |
| | | | |

| М | | R | |
|--|----------------|-------------------------------------|------------|
| Main menu | 48 | Range of application | 6 |
| Mains frequency | 11, 11 | Rated current | 11 |
| Mains voltage | 11, 11, 22 | Rated power | 11 |
| Maintenance | 6, 85, 87 | Recycling | 88 |
| Maintenance required - indic- | 57 | Reduction gearing | 76 |
| ation on display | | reductions | 23 |
| Manual operation | 45 | Remote actuator operation | 46 |
| Marking for explosion protec- | 12 | Residual current device | 23 |
| tion | | (RCD) | |
| Mechanical position indicator | 58, 59, 74, 76 | Running indication | 58, 59 |
| Mechanical position indicator | 73 | • | • |
| (self-adjusting) | | S | |
| Menu navigation | 47 | Safety instructions | 5 |
| Motor heater | 90 | Safety instructions/warnings | 5 |
| Motor operation | 45 | Safety measures | 23 |
| Motor protection | 11, 90 | Safety standards | 23 |
| Motor type | 11 | Screening (fieldbus cable) | 24 |
| Mounting position | 97 | Screw plugs | 23 |
| | | Self-retaining | 46 |
| N | | Serial number | 10, 11, 13 |
| Name plate | 10 | Service | 85 |
| Non-Intrusive | 8 | Servicing | 85 |
| Not ready REMOTE - indica- | 56 | Setpoint - indication on dis- | 54 |
| tion on display | | play | 20 |
| 0 | | Short-circuit protection | 22 |
| Operating the actuator from | 45 | Signals | 60 |
| local controls | 40 | Signals (analogue) | 61 |
| Operating time | 10 | Size | 12 |
| Operation | 5, 45 | Slave address | 68 |
| Operation commands - indic- | 54 | Spare parts | 99 |
| ations on display | • | Speed | 11 |
| Order number | 10, 11, 13 | Standards | 5 |
| Out of specification - indica- | 56 | Status menu | 48 60 |
| tion on display | | Status signals Potential | 23 |
| Output contacts | 60 | Status signals Potential Storage | 15 |
| Output signals | 60 | Supply networks | 22 |
| Output signals Potential | 23 | Support | 85 |
| | | Зирроп | 03 |
| P | 4.4 | Т | |
| Parking frame | 44 | Technical data | 90 |
| Password | 49 | Temperature protection | 11 |
| Password change | 50 | Terminal plan | 22 |
| Password entry | 49 | Test certificate | 12 |
| Pollution degree | 97 | Test run | 69 |
| Positioner - indication on dis- | 54 | Timeout | 50 |
| play | E0 E0 74 76 | Torque - indication on display | 53 |
| Position indicator | 58, 59, 74, 76 | Torque range | 10 |
| Position transmitter | 13 11 | Torque switching | 65 |
| Power class | 13 | Transport | 14 |
| Power class for switchgear | 11 | Туре | 12 |
| Power aupply of electronics | 22 | Type designation | 10, 11 |
| Power supply of electronics Protection on site | 22 22 | Type of current | 11 |
| Protection on site Protective measures | 6 | Type of duty | 11, 90 |
| | 46 | Type of lubricant | 10 |
| Push-to-run operation | 40 | Type of networks | 22 |
| Q | | U | |
| Qualification of staff | 5 | User level | 49 |
| | | | . • |

| V Valve position - indication on display Vibration resistance Voltage range | 53 97 22 |
|---|--------------------------|
| W Wall bracket Warnings - indication on display Wire diameter (fieldbus cable) Wiring diagram | 43 55 24 13, 22 |
| Y Year of manufacture Year of production | 13 13 |



AUMA Riester GmbH & Co. KG

P.O. Box 1362 **DE 79373 Muellheim** Tel +49 7631 809 - 0 Fax +49 7631 809 - 1250 info@auma.com www.auma.com